工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62
印刷及承印：工商日報有限公司　地址：香港德輔道中四十三號
出紙壹大張　售價壹毫

今日天氣：微風，密雲，有烟霞，間中天色頗好，間中有驟雨。

艾克指蘇聯定下陰謀 要使高峯會流產

重申「開放天空」主張以消除國際緊張 不論蘇用何種詭計美未關閉談判之門

【華盛頓廿五日路透社電】艾森豪總統本夜就業已流產之高峯會議發表一項報告稱：不管克姆林宮政策如何「迂迴曲折」，美國必需繼續與蘇聯談判各項懸而未決之問題。艾森豪總統在一項全國無綫電與電視演說中，承認蘇聯依然不信任西方，渠在五年前之所以提出對空中共同視察之「開放天空」建議者，其故殆在於此。據艾森豪總統宣稱：「該項建議，仍可使用。美國在適當時期，將向聯合國提出一項方案，並建議聯合國本身進行此項偵察行動。如果聯合國接納此項建議，則余將準備建議由美國供應所需要之一部份飛機與設備。」艾森豪總統在其半小時演說中，詳細論及下列三項要點：㈠對於美國U二式諜查飛機五月一日在蘇聯領空飛行之理由。㈡在高峯會議所發生之一切事件，與克魯契夫拒絕舉行談判。㈢美國在未來日子之希望與鵠的。艾森豪總統以蘇聯數年以來即已獲知美國飛機在蘇聯領空從事空中偵察飛行，但對於U二式飛機於五月一日之飛行，竟然「憤怒不已」，渠表詫異。艾森豪總統並強調說明其迭次申明之論據，認為如果接納其「開放天空」之建議，則將可減少與最後消除任何國家從事諜查行動之需要。據艾森豪總統宣稱：「為破壞高峯會議起見，克魯契夫力謂：渠之行動，係由於渠本人對所傳美國該等越界行動在道德上深感憤怒所致。」艾森豪總統并謂：「……渠多時以來，即已獲知此等飛行。現顯見蘇聯方面甚至在蘇代表離開莫斯科以前，即已決定。余前往蘇聯之行應予取消。并由其觀點認定高峯會議，將不會產生若何建設性之事情。」但艾森豪總統謂，為估定巴黎各項事件之結果起見，余認為吾人切不可用紅墨水寫出一切紀錄。現有數項事情要用黑墨水寫出。或者蘇聯此項行動，在若干程度上經已將時鐘倒撥，但實應注意克魯契夫並未有在痛關之外而進行，此係蘇聯一項陳舊之詭計，俾達成一項直接目的。」

總統憶述渠如何拒絕克魯契夫答允舉行高峯會議之條件及渠本人如何在巴黎宣佈渠曾指示此種U二式機飛行之必須停止之事實。渠謂：「此種飛行之功用顯然已受損害。更有一點，在此一新局勢中繼續從事此一種特別工作，祇能使吾人盟國中有若干國家與蘇聯之關係，趨於複雜。此外，飛機以外之新技術現正不斷發展中。」總統於討論美國對蘇聯之未來政策時，渠謂：「吾人必須繼續與蘇聯各領袖認真討論各項懸而未決之問題並改善吾等之國人與蘇聯人民間之關係，以期闡明蘇聯倘能於將來採用道理與常識之途徑時，則此種途徑仍然開放。……吾人與整個世界之人士皆深信。儘管吾人有最近之失望，但向互相諒解，緩和緊張原因及裁減軍備目標上之前進，其重要與以前將同。吾人將繼續此種和平努力，包括參加現時已與蘇聯舉行談判。在此等談判之內，吾人已有若干進展。吾人準備保存之及以之為一種基礎。吾人之從事此等談判，不是以表面上諧和為基礎，亦非吾人為惡劣之態度而致猶豫。吾人從事此等談判之目的乃為重尋求西方國家與蘇聯之間對於各特殊問題之共同利益。余特別關心於停止核子試驗談判與裁軍會議。吾人將不因最近發生之事件，從吾人曾經担承之委託或努力上後退。」

艾克用强硬語調聲言 為防止突襲所受威脅 美偵察飛行目的正確

五月一日起飛與高峯會議開會無關

艾森豪總統并謂英美法三國，曾在巴黎再度證明彼等均常常願意為和平起見多行一哩之路程。渠個人對於英法兩國領袖讚揚不已，渠謂「吾人盟國之行動，異常偉大」。艾森豪總統并進一步評論稱：「余之同僚與朋友（法總統戴高樂與英首相麥美倫）不管蘇聯不斷企圖分裂西方集團，均與美國代表採取堅定之立場。在巴黎會議後所召開之北大西洋公約組織會議，曾顯示空前之團結，并支持該項同盟與對於在高峯會議所採取之立場。余茲代表美國人民向吾人之盟國致敬禮。」

總統轉而論及U－二式機事件時，渠解釋，美國發表否認此次飛行有間諜活動行為之最初說明，其原因「係欲於真相仍未明確之前，意圖保證該機之飛行員，此飛行員之使命與吾人之情報工作。吾人對於該機此次任務失敗所得到之最早消息，並未表示該飛行員是否仍然生存，是否正在計劃逃遁；是否正在避免衛問抑或此機與人經已毀滅。故保獲吾人之情報系統及該飛行員，與掩飾該機之任務，似仍是在所必行之措置。須知此種飛行會給與吾人以國家安全最重要之情報者為時已久。此類飛行已經有超卓之成果。為此之故，情報界人士所謂之一種「掩飾之聲明」於是發出。此項聲明發出時，係基於其後來證明是不確實之一種假定。因此，當該飛行員之身份確後被確實判定之時，已無避免揭發此種計劃之進一步可能辦法。事實之情節已被提出」。總統對此事之論調與其在五月十四日由華盛頓赴巴黎之前發表者相同，渠為此事辯護，認為此種搜集情報飛行，亦預防空襲恐嚇所不可少者。渠又謂，渠本人贊成國防部長蓋斯于高峯會議瓦解後從巴黎發令舉行之防衛警報測驗。艾森豪宣稱：「此種測驗甚有價值，且在將來時常再度舉行。」總統指出美國國內目前之政治上爭論問題時，渠謂，各問題中有一項是由五月一日飛機事件所引起，此即是關於飛行之時間，論者謂此次之時間與高峯會議極為接近。總統稱：「……：實則此問題是將否停止執行此項計劃，并從此放棄認為必需之搜集情報工作，及此種飛行於較後時間舉行，是否可能失去作用。」總統謂：「此種計劃繼續進行，其明顯之理由是：當一個國家需要情報工作時，實無警戒工作可能減少之時間。從珍珠港事件中，吾人已知甚至談判本身亦可以利用為掩飾一種突變之準備。」

智利南部 劇烈地震 再度發生

九個火山爆發

【智利‧聖地牙哥廿五日合眾國際社電】達至地球表面發生劇變程度之四次新的地震，本日復襲智利南部，並引起新的海嘯與火山爆發。預料死亡人數，將達至五千人以上。本世紀以來即已靜止之九個火山，經已在智利歷史上一連串最慘烈地震中激受破壞之一個廣泛地區內噴出濃煙、灰燼與巖漿。政府方面人士謂，四次新的地震，本日襲擊該受災地區，并謂其中一次地震列為第十四級，或即達至地球表面發生劇變之程度。該項地震，并已引起另一次巨大海嘯，該等海嘯，業已使到智利南部海岸一帶之鄉村遭受破壞。

美新型反擊飛彈 第五次試驗成功

【新墨西哥州白沙飛彈基地廿五日合眾國際社電】今日，美國陸軍用作試驗之最後一顆雛型之「尼克－宙斯」式反飛彈飛彈，發射於一條彈道軌道之上，此次發射現告成功。陸軍部稱，發射此「宙斯」式飛彈使其能於數秒鐘之內達到超音速度之助速器，及支持飛彈飛行之引擎，可照「原定計劃」工作。此乃宙斯式飛彈在此間發射完全成功之第五次。陸軍部稱：「此種飛彈之進一步試驗，將屬於技術上之「動作」。宙斯式反飛彈飛彈為非共產主義世界現在發展中之防禦越洲彈道飛彈之唯一防衛武器。今日之發射試驗，其目的係使此飛彈以卅七度角之方向射出，俾再行證實此飛彈避免為地面密度濃厚之大氣磨擦引起燃燒之能力。」

海嘯襲擊恐怖 罩籠日本檀島

政府下令沿岸居民戒備

【火奴魯魯廿五日美聯社電】民防總部今日下午十二時五十分向夏威夷各島發出另一海嘯之警報，着令海岸居民遷出。惟波濤何時到達，尚未能預測。

【東京廿六日合眾國際社電】日本今日對智利發生強烈地震所引起之海嘯，已飭令東北海岸加緊戒備。

【馬尼剌廿五日合眾國際社電】此間今日接報，菲律賓東海岸有四人星期二日被海嘯溺斃。

在安理會控訴美國 蘇聯已註定失敗

葛羅米柯為拖延安理會表決 將演說展至艾克廣播後發表

【聯合國廿五日合眾國際社電】蘇聯外長葛羅米柯今日宣佈，渠欲於本日對美國U二式機偵查飛行事件有意見發表，以為其拖延安全理事會對此問題進行表決之方法。抵達此間出席安理會第三日辯論之葛羅米柯證實莫斯科之報導，即謂蘇聯於「安理會」對此問題之決定倘不利於蘇聯之時，蘇聯將設法以此案提出聯合國大會處理。聯合國觀察家對於蘇聯能否在安理會獲得將此案移交聯合國大會所必需之七票通過，抑或能在此世界國會獲得召開特別大會所必需之四十二票通過，則表示懷疑。從此時觀之，克姆林宮似將須等待本年九月規定舉行之聯合國大會開會時，始可以取得對此問題之新辯論。有以渠是否討論于今日發表一項冗長演說為問時，渠祇謂：「此將視君等之如何謂為冗長之意見所定。」葛羅米柯似預兆蘇聯可能在安理會內否決四個小國提出之一項議案，此議案是要求利用聯合國以恢復四強會議。渠謂：「此提案無補于改善局勢。」

葛羅米柯拒絕論美國米達斯二式「天空間諜」人造衞星發射成功消息。安理會有若干代表相信，美國此一種人造衞星之發射成功，已使聯合國考慮U二式機間諜飛行事件甚一種科學理上之研究。消息靈通人士揣測，克姆林宮已命令葛羅米柯將其演說延遲至艾森豪總統今晚對美國報告上星期之巴黎高峯會議過後，始行發表。安理會可能於今日或明日投票表決。安理會理事中有確定之大多數，準備證實美國之地位……

美「天空開放」計劃 決定不提出安理會

【聯合國二十五日路透社電】駐聯合國美國代表洛奇今日證實，美國務院已決定不將艾森豪總統之開放天空計劃，提出於安理會，該計劃將改向聯合國大會提出。惟洛氏不願說明渠是否請求召開一特別聯大會議，抑將此計劃提出於九月之聯大正常會議。

老克亦將演說 報告高峯會事

【莫斯科二十五日法新社電】蘇總理克魯契夫定二十八日下午十一時，向一勞工大會發表重要演說，料係報告高峯會議之失敗及蘇聯今後數月所採之政策，并報告與內政有關事務。外國外交官均被邀請到場聆聽。

南越拘捕共黨份子

【西貢二十五日路透社電】南越警察禁止智識階級中之共黨活動，已拘捕學生三十一名，醫生五名及新聞記者六名。同時南越政府宣佈撤換高級警官一批。西貢有警區區長七、八名今日被更換。

寮共首領逃獄 料已潛往北越

【永珍廿五日路透社電】在共黨支持之寮國叛軍領袖蘇凡諾旺親王于昨日脫獄之後，寮國境內之公路于本日均被封閉，并實行一項嚴厲之禁令。該親王偕同于去年與其一同被捕之十五個黨羽，由永珍城外一個拘留營逃走失踪。衛兵九人，亦同時失踪。某發言人謂，陸軍方面，仍未獲知其行踪。預料該親王將前往北越。軍事當局謂彼等深恐該親王可能改編散處各地之叛軍隊伍。據政府在該親王逃脫後所發表之一項公報稱：「該親王現時必需被認為一個叛國份子。」

美放間諜衞星

在安理會辯論蘇U二間諜案之際，美國於廿四日發射了一枚兩噸半的「米達斯」式人造地球衞星。這一衞星已證明了成功地納入軌道。值得提出的，這枚衞星，恰恰定名為「空中間諜」，恰恰針對了俄共正在指摘的美國空中間諜活動，這不能不說是有意之舉。用飛機作空中間諜，俄共說是侵略，然則用衞星作空中間諜，俄共還能說甚麼呢？如果俄共說美國這顆衞星也屬侵略，則俄共的衞星又如何？美國這一着，却有恰到好處之妙。

美國硬的資本

據美國宣佈，這枚「空中間諜」，載有紅外光感熱機，能不停追踪飛彈，指出飛彈路綫，發出警報。美國務院發言人謂：此種衞星發展成功，則其特殊應用，將能表示美國在迅速警報綫與彈道飛彈迅速警報系統所建樹的能力，有一種合理之發展，可以發揮一種協助防止突變之固定力量。並謂該衞星是一種有價值的貢獻。不久以前，美國曾發射一種「泰羅斯」衞星，可攝取地面照片，這一「間諜衞星」可能更具較大的作用。無疑，這是鋼鐵般的事實，美國的太空軍事科學愈來愈發展了，俄共能無所顧忌嗎？在現國際鬥爭中，軍事科學成正比，克魯在柏林問題上示軟，當與此有關。

合力打擊葛色

在安理會U二爭辯中，不但美方硬，英法代表也同樣的硬。法大使培拉德謂：「U二式機事件與蘇俄之破壞高峯會議行動，此二者之孰為輕重，顯然不能相比。」英大使狄克遜謂：「余不禁謂此一種控訴之來自蘇俄，不能不令人感覺詫異。蘇俄在搜集情報方面之活動已為人所共知。」一若法代表此種反擊，不啻對葛羅米柯說：「你們已經失敗了。」

葛魯這一着的失敗，依他說，還有最後一着——聯大。但有聯大這一着，仍然要失敗的。——假共這一着，不但擊不倒美國，反而表彰了自己破壞高峯會議和在各國進行間諜活動的罪惡。

小國多此一舉

各小國對于這一分裂局勢，不免起着危懼，因此，聯合國內各小國代表有準備建議邀請四強儘可能早日由聯合國協助恢復談判之說。這建議據謂將在安理會提出，這一舉，可能有若干效果的，因為雙方都在爭取小國的同情。但談判即使可以恢復……

美國不會再軟

……，無論東西外長談，或高峯會議，結果也不會有什麼成就。

東西談判，本來就是一種假局，何況經過一次重大破壞後，更不會好相見。美國為了U二事件，為了艾森豪被取消訪俄，所受侮辱已經夠了，且看，他們的衞星，也定了一個充滿挑戰性，報復性的名稱了，見微知著，美國絕不會再軟的。克魯之肆意打擊艾森豪，指名辱罵尼克遜，原企圖影響美國大選，圖不利於共和黨，這作用如何，姑且慢表，但可預言的，如果共和黨獲勝，今後共和黨政府必不會不力圖報復，如果民主黨獲勝，也自不敢對俄示弱，以招致共和黨的攻擊，民間的不滿，故克魯此舉，任何方面都將失敗的。

中共砲轟馬祖

看種種趨勢，俄共斷不敢在西方挑起近爆炸性的新事件，但他們為了要延續緊張局勢，又不能連一點表示也沒有，因此我們有理由俄共可能驅使中共在遠東方面有所行動。台北消息，馬祖前綫平靜了三個多月之後，於廿四日中共又開炮射擊，在上午十時半到十一時半發了十六炮。這十六炮，當是屬於探測目標性質。我們早認定中共為了要困擾美國，很可能向金馬方面有所行動，雖然我們還不敢相信會出於大規模的攻勢，原則上，他們之在台灣海峽新緊張，多半是不免的。

寮局危機又起

永珍消息，寮國共黨領袖蘇凡諾旺親王，於廿三晚偕同其他十五個政治犯與九名守兵，由永珍城外一個拘留營逃出。蘇氏是去年七月被捕的。這預兆了寮國新的危機將要爆發。東京廿五日合眾國際社訊，有逐漸增加的顯示，中共會在東南亞，尤其戰略性的寮國製造一次新危機。我們看法，中共將利用越共與支持寮共再發動一次對寮攻勢，將是可能的，但其程度還是不會超出去年之一次，因為他們多少要顧慮到東南亞公約組織和聯合國干涉。所以，這一點，還不比之台灣海峽趨勢為嚴重。

日社會黨碰釘

共黨對日本的政治攻勢，在加緊，企圖在日本內部打擊美國。美國態度也硬的，駐日美大使小麥克阿瑟廿四日對於社會黨主席淺沼稻次郎所謂要求艾森豪停止訪日公開函，指斥為「史無前例」，「不尊重的程序」。同時，華府方面表示，艾森豪決不改變訪日行程。無疑，美國是強力支持岸信介政府的，問題只是執政的自民黨內部的糾紛能否好好地解決呢？日本當前最大問題就在此點。

端陽節出品
請早定購‧依時供應
送禮佳品
粽
可口化滋
自己話靚不為好
人家稱讚是真靚

東興樓
正宗京菜
慶祝六週年紀念
今明兩晚繼續大贈送
今晚宵夜‧贈送禮品
友誼情商 羅文 金露華 小姐
客串獻歌
華怡保 載歌載舞
昨已登台長駐主唱 盧佩 潘秀娟 陳珍
不加茶資 不加菜價 勢必狂滿 請早光顧

十二金禾獎最佳影片「後門」今晚義映

邵氏明星登台為兩善團籌欵

在第七屆亞洲影展獲得十二金禾獎和日本政府教育部頒贈特別獎的最佳影片「後門」，為香港街坊福利會和大主教福利促進會籌款，今晚九時半，將在香港的樂聲戲院及九龍的百老滙戲院優先獻映一場，「後門」的主演及客串男女明星，將先後在兩間戲院隨片登台。最佳影片「後門」明日起繼續在樂聲和百老滙正式盛大公映。

邵氏新片「後門」是從名小說家徐訏的原作品所改編，故事內容敘述一對中年夫婦，結婚十幾年沒有一個孩子，覺得異常空虛。但住在他家後門的一個女孩子，原是父母離了婚的孤女，因此，他們帶着愛亦復可憐的心情，收養了女童為女兒。

「後門」由兩屆獲得「金禾」「金鑑」獎的大導演李翰祥把鮑，老牌皇后胡蝶、王引領銜主演，樂蒂、李香君、金銓、井淼、王愛明（童星）等，其演出陣容之完整緊張，前所罕見。

胡蝶在本片上是飾演徐太太，典型的賢妻良母，她很希望有一個孩子，以增加家庭中的愉快氣氛。可是造物者彷彿有意作弄似的。她經過醫生檢查結果，却已沒有生育的希望，于是決心收養後門那個女

與胡蝶合作，在本片中飾胡蝶丈夫徐天鶴的王引，也是富有水銀燈下經驗的老牌演員。其態度的自然，表情的恰當，一舉一投，渾身是戲。故在本片上把一位有文學修養的中年作家，演得栩栩如生。片中另一女主角李香君，對水銀燈下的經驗雖然不多；但她那雍容的態度，玲瓏的曲綫，飾演兩次離婚的史小姐，廬盡滄桑，飽嘗愛情的打擊，但對她遺下的愛女，依然祇覺情深，最後得到如意郎君。最使得觀衆喜愛的是片中童星王愛明，以一個才十二歲的女孩子，居然能夠獨當一面，尤其在表情方面，對白方面，一點也不像孩子氣，實屬難能可貴。樂蒂在本片上只出現一個鏡頭，但其表情恰到好處。他如明追求女性的閃電戰的老氣橫秋，翁木蘭的潑辣粗野，金銓的工人派頭，洪波的瀟洒風流以及杜娟、洛奇等的阿飛裝扮，在在都不是偶然的。

職員表
監製……邵逸夫
製片……周杜文
原著……徐訏
編劇……王月汀
導演……李翰祥
攝影……何鹿影
錄音……鄺錦
佈景……陳其銳
音樂……綦湘棠

演員表
胡蝶……徐太太
王引……徐天鶴
李香君……史小姐
趙明……應作圖
王愛明……阿琳
翁木蘭……何太太
井淼……何澤美
馬笑儂……張媽
（客串演出）樂蒂、金銓、洪波、洛奇、杜娟、王冲。

談「後門」的男主角：「影壇鐵漢」王引

「影壇鐵漢」王引，獻身入電影界的，那時才二十歲年紀，正是如日方中，頭角崢嶸的美少年，早年的代表作有「女人」，「逃亡」和「人之初」等，他的演技精湛，早就獲得好評，現在是一九六○年，他已經是五十歲年紀了，非但寶刀未老，且戲路愈加廣濶，演技更見爐火純青，三十年盛譽不墜，實屬難得，此次參加邵氏陣營，拍攝「後門」，與「老牌影后」胡蝶在銀幕上攜手，兩大巨星合作，真可謂相得益彰。

在「後門」中，王引並未失去他以往那一貫的練達，以及持重的風度，尤其是當他面對着劇中將要奪去他手中的瑰寶，那一副其色不變的神情，若不是一個曾對人生有着絕頂磨練和體驗的人，是無法挑托出劇中人的心胸澹泊的。

一個演員能把握劇中人的形象與個性，做到眼前只有劇中人，而忘記了「自我」，使觀衆看來，這不是在做戲，是真實的人生表現，演員與觀衆的感情發生共鳴，做到一舉手，一投足，一言一笑，都令人有「真實感」，在今天香港國片影壇上也就只有一個王引。

「真實感」正是每一個成功的演員必備的基本條件，而這種「真實感」乃來自生活的體驗，與夫忠實不苟的工作態度，以王引三十年的藝術工作經驗，再加上他先天對戲劇的愛好，其能在今日電影界的崇高地位，及佔有其廣大的觀衆羣，决非偶然倖致。

「後門」小談

筆者看過「後門」原著，也看過電影。原著和改編後的電影，稍有出入，但電影的素材，比較豐富。我常常有一種感想，總覺得改編的劇本總不及原著精彩？是編導的無能，還是小說難予表現？但「後門」的改編，既不有損原著的精神，而且豐富了素材，使它能構成一部引人入勝的電影。「後門」原作者徐訏，為中國名小說家，享譽文壇已有二十餘年，徐氏新自印度返港，渠獲悉「後門」一片獲得最佳影片獎，深表欣慰，但他力稱：「這一功勞，我實在不敢分擔，應該是導演的手法和演員的優秀演技，才創造出來這一優異成果。」他又說，「後門」的題材能被用在銀幕上，顯示國語片風格已有所轉變，這一轉變實在是可喜的現象。

胡蝶復出 首演「後門」

她為邵氏拍出的第一片「後門」，角色相當沉重，幾乎自始至終都有她的鏡頭出現。「後門」自開拍起，即連續工作了四十多天，每天自下午三時開拍，至深夜一二時收工，即使是個普通演員也會感到過度辛苦，何況胡蝶是一個重角，同時她到底已是中年開外的女人，精神和體力都不能和年青演員比較，可是四十多天中，胡蝶從未表現過疲態，始終精神如一，最值得稱道的，是她工作態度嚴謹，而且虛懷若谷，雖然她有過炫耀的過去，但從不自傲，她的演技，依然老練如昔，瀾別影壇十餘年，毫無陌生之感。

在「後門」中，她和王引合作，飾一對恩愛夫婦，丈夫是有名氣作家，她自己亦是一個教師，溫婉、誠篤、和藹，又有高超的思想，可以說是一個完美的女性，不幸的是她生理上的缺憾，不能生育孩子，這一個問題構成了她的煩惱，她自己感到生活的寂寞，同時又覺得對丈夫有無限的歉疚！精神上便開始痛苦起來！自己沒有孩子，自然喜愛人家的孩子，當她發覺鄰家的一個女孩，失去了父母的照顧，因此她非常希望將那一個女孩收養下來，終於達成了願望，夫妻歡喜逾恆，家庭中頓時亦覺得有了生氣，除了工作，她把全副精神放在小孩子身上，可是好景不長，過了一個短時間的愉快生活，這個女孩子突然又離她而去，那是女孩子的生母突然出現在他們面前，儘管他們夫婦經過了合法的手續收養這個女孩，可是這時這一對真正的母女，却再難捨難分，這時她精神上的痛苦，較沒有孩子時更深刻，然而為了人道，她不能阻止她們母女不團聚，只好含着眼淚讓這女孩隨着她母親離去！

王引飾徐天鶴　王愛明飾阿琳　金銓（客串）　洪波（客串）　王冲（客串）
胡蝶飾徐太太　李香君飾史小姐／樂蒂（客串）　杜娟（客串）　洛奇（客串）

榮獲亞洲影展十二金禾獎，最佳影片「後門」的最佳導演李翰祥，最佳女主角胡蝶，最佳男主角王引，手持金禾獎合影。

福伯　雷雨作

寧死不屈

論盡天堂

組織「九龍保良局」論

無牌主筆

有一個新消息：保良局要設立一個分局，地點在九龍，以為增收婦孺之用。本主筆聞之，原則上堪稱贊成，但進一步的意見，則以為分局不宜在九龍，再進一步，則以為九龍應有保良局。諸勿以為本主筆思想矛盾，神經錯亂，本主筆之所以有此發頭，成條大道理，且聽在下慢慢道來。

保良局收養之婦孺，為數雖然不少，但實際上的感不足，此乃社會人士所共知，而該局總理所同意。本港之不幸婦女，確係數之不盡，自然有的「自甘墮落」之流唔肯入保良局，或者入左去都係走出來，此乃少數。唔夠收容，事實俱在。所以把保良局擴大而增加之，非常合理。尤其近日有好多被誘上火山之少女案件，受迫出走之少婦等等，更加使人想到保良局擴大，確係細得一的。所以本主筆原則上非常贊成保良局擴大，誌殷收容。

但本主筆以為擴大保良局不一定要設九龍分局，因為保良局這個名堂，雖似「保安局」之類警察機關，其實完全唔係一回事。香港有好多名堂莫名其妙，保良局亦其中之一。既非警察局，自不必分區辦事。擴大個局，可以起多幾層樓，或者將現有之保良局賣咗佢（因為該地段之地價相當高者也。）另外在荔灣之類郊區起過一間大廈，亦可以擴大收容。再不然，如果一定要設分局，則亦可以在香港另起爐灶，何必要在九龍設分局？你估郵政局乎？在九龍設分局，並無特別好處，收容之婦女，乃由有關機關送來，而非由保良局派人出街週圍拉者。華民政務司既未在九龍設分局，則保良局又何必在九龍設分店？反而拉到保良局總理兩頭蹺去巡視耳。難道香港有地方超分局乎？

但是再進一步想，則九龍確不妨設一個保良局，但並非保良分局，而係「九龍保良局」。換言之，九龍保良局乃係獨立組織，與香港之保良局完全兩件事，此乃仿照「中總」之外有「聯總」之辦法。九龍之保良局獨立組織，有幾種好處：一、可以容納多的婦孺，不在話下。二、可以容納多一批保良局總理，使進名流有出路，不致投閒置散。三、可以與香港保良局競爭，你收容婦女多的，我收容婦女多的，你籌款多的，我更多的，有競爭乃有進步，而受益者乃香港社會耳。四、獨立之後，九龍保良局與香港保良局確可劃分地區，各有所責，可以減輕香港保良局之負擔。至于話九龍成立保良局有乜壞處，本主筆想來想去，祇有一種：便是港督請飲之時，要請多幾個客而已。

香港保良局擴大，九龍又設獨立之保良局，雙管齊下，香港婦孺，濕地叩頭矣。

生飲集

「餽贈」論

阿木

閱本港某共報，見有「羅豬米粉乾」之廣告曰：「餽贈最宜」。港人送禮，用米粉乾的怕還不很多，以「餽贈最宜」四字來吸引人，不知其用意何在？忽然想起些雜貨店外，常見若是之招牌：「本店新到大批罐裝豬油，同鄉送禮最宜，本店免費代寄，安全妥捷」云云。則此「餽贈」與彼「送禮」，實在都是一而二，二而一的玩意兒也。而所謂「新到大批罐裝豬油」者，也正是大陸出來之貨色也！「同鄉送禮」，也就是送回大陸去耳。

此種怪現象，只是在香港可以見到。大陸的東西運出來，再運回大陸去，誰從中得了大好處呢？共產黨是也！第一，在大陸搜刮物資，根本不用本錢，雖然安上一個「收購」的名稱，但所行使的「人民幣」，中共盡可以大印而特印，本「大躍進」精神，來個又多又快，橫豎只是白紙加個色耳。但運來香港，就可得到外匯，拿了外匯，也都可以做也！所以「餽贈」一者，實在是送錢給中共也！

有人說，中共能將這麼多的東西運到香港來，在大陸一定更有得吃了。怎知剛好相反，從大陸運來香港之豬油鹹魚等物，堆在此間什物舖中之時，根本無人希罕者也，但是包上毛巾（按：大陸連毛巾也是缺之的，此間以毛巾作包袱布，就可以免稅而收得毛巾一條，因包袱不抽稅也）投入郵局，這些東西到了大陸之後便成為珍貴的寶物了，以食物「餽贈」大陸親友，的確是最好的禮物了，所以該廣告雖出現在共報之上，但共黨也有自知之理，因此才會有「餽贈最宜」之一條，共產黨為了撈外匯，連自己摑自己耳光都顧不得矣！可知雖然大談什麼「共產主義」，錢之為物，雖是「資本主義醜陋的象徵」，也是歡喜的。「餽贈」兩字，不是分明道出大陸人民在飢餓中麼？

晚翠

有的人又說：好了，城市人民公社成立了，「吃飯不要錢」了，我們在香港辛辛苦苦賺來的錢，也不用給中共剝奪去了？這種說法，實在太將中共估得是「人」了。或退一萬步說，大陸親人麼？就罰他去苦吧！也不行的。你若每月有款匯回去的話，中共早已罪你做了一個記錄在的了，一個月不寄，派出所的「同志」就來「拜訪」了，表示對你生活的「關心」。實際上，外匯沒有，中共心中發毛而已！所以對於僑眷，中共皆是如此辦法：僑匯一來，「存」入銀行，你要用？想想！是「有階級」思想！這種僑匯，但又是一種給中共的「餽贈」了。

・玉靈・

五十年來省港澳搜奇

槍殺朱卓文之梁公福

陳濟棠任第一集團軍總司令時，西南政務分會在粵成立，集軍政大權於一身，為西南最煊赫之人物，所部雜牌，數目不下十萬衆，而最為陳氏親信之將領，厥為教導師長繆培南、警衛旅長陳漢光，及教導團長梁公福等數人。梁公福治軍素嚴，懲治盜匪，尤為嚴峻，故早有殺人王之稱。當教導團駐防中山縣時，中山縣長朱卓文被其槍斃於石岐郊外之猪頭山下，而報告省方之公文，則詭稱朱卓文在被押解上省途中，乘機由渡船逃走，致為押解軍隊放槍誤殺云云。其實朱卓文之被殺，石岐人士，多知為由梁公福之教導團押出猪頭山下，執行槍決，公文謂係朱卓文被押解時由渡船逃走，致被押解軍隊追擊誤殺者，只係粉飾之詞耳。

朱卓文之被殺，據稔悉內幕者透露消息，謂朱卓文自恃為老革命黨員，過去與孫總理出生入死，久共患難，當其任中山縣長職時，原為孫科所援引，故對中央態度曖昧，陳濟棠早疑朱有所不利，時省方防範甚嚴，稍為對西南政府施政有不滿者，每被指為陰謀黨份子，秘密處決。朱卓文既涉嫌疑，遂遭省方當局之忌，故密令梁公福隨時注意朱卓文在中山之活動。梁公福一接上峯密令，即急不及待，立將朱卓文扣留，南京方面中山縣籍之政要，聆朱卓文被捕之訊，已知必凶多吉少，乃公推孫科南下營救，梁公福亦知孫氏行將抵縣，於是突將朱卓文提出槍決，及孫科趕至石岐，訪梁公福談此事，梁公福乃謂派兵押朱上省時，朱竟畏罪詭詞小解，跳水潛逃，押解之兵士鳴槍制止，朱卓文已為流彈所中斃命云云。孫科無詞，亦如之何也。

梁公福所統之教導團，在第一集團軍中，兵額遠超過團部編制，當成立之初，團內設有籃球隊，聘由廣州最有名之南華研究班球員，分派各部担任教練，並設有戲劇隊，亦由粵劇名伶担任指導。軍隊中有球隊及戲劇隊，當以教導團開其先河，梁公福駐防石岐時，凡捕得鼠竊狗偷之徒，輒押至南門頭之杏花邨酒樓門外，由軍隊大打軍棍，往往打至屁股開花，其他犯案纍纍之盜匪，更難逃軍法之誅戮，故教導團駐防中山時，地方治安，比較良好，未始非梁公福嚴刑峻法之收效也。然中山人士，對其槍殺朱卓文一事，多謂其未免操之過急，當朱卓文在國民黨中，歷史昭著，乃竟以莫須有三字之冤，死於梁公福手上，殊不值也。

梁公福卸任教導團長後，挾資來港作寓公，花月場中，揮金如土，不數年錢財散盡，始重返江門，會抗戰軍興，梁欲召集舊部，再謀復起，詎組軍未成，即遭仇家暗殺，殺人者人亦殺之，說者謂天眼恢恢，疏而不漏也。

逸人趣事

岑春煊之勇毅與剛愎

海棠

清代名臣岑春煊，以一紈袴子弟之身份，考中光緒十一年舉人，戊戌政變時，岑春煊更由一太僕寺卿之小官而晉升為廣東布政使，此後更由巡撫而總督而尚書，成為清代之名臣，岑春煊之官運可謂亨通極矣。

岑春煊之為人，雖然性情頗暴躁，且對事剛愎自用，但其勇於任事，勇於負責，言人所不敢言之言語，幹人所不敢幹之事務，此乃岑春煊之一大長處也。

光緒二十四年，岑春煊當廣東布政使之時，其年齡只是三十五歲而已。由於年青氣盛，故岑春煊在任為期尚不夠三個月，就與當時兩廣總督譚鍾麟發生齟齬。清廷知道其與譚鍾麟不和，乃下令岑春煊開缺，命其入京陛見。據傳說，岑春煊與譚鍾麟鬧意見，乃由於岑春煊攻擊譚鍾麟貪污而起者。平心而論，在清代諸大臣中，岑春煊不失為一位清官；他出任廣東布政使雖只三個月，為時短暫，而廣東之商民，對春煊都留下極佳良之印象。故次清廷下令岑春煊開缺而要離開廣東時，廣州市之商人（尤以米糧商人為甚）曾為此籌備一個盛大之餞送會，臨岑春煊吃飯；到岑春煊起程赴京之日，商民更遠送岑春煊至郊外數十里。當時，有一位商人還作有一首詩恭頌岑春煊之德政，詩云：「仇在同寅德在民，阮林齊後此名臣。開藩東粵才三月，嚴飭西陲第一人。……」

負聲有是，只須文告……

岑春煊之一生，其任為兩廣總督。總之官運是始終均甚爲亨通者也。

岑春煊面大耳長，神態威武，據說，如遇夏日有賓友過訪，岑春煊則只穿一件短袖衫，手持大葵扇，便與客人者談；岑春煊談話之聲音響如洪鐘，聲震屋瓦。

奇聞艷事錄

小愛神戲弄情侶（上）

桃達 文・章遐齡 圖

阿西斯是一個力大無比的勇士，他每天吃完飯，必定在尼羅河畔，練馬射箭，練習武藝，這一天，他又到了尼羅河，在那裏突然見到一條大蟒，正沿着河邊向他這邊衝來，他見了之後，心中是又氣又恨，他想在普天之下，有一件東西見了他不害怕的，卻唯獨這條大蟒，可以說是沒將他放在眼內，於是他將身體閃避一邊，等那條大蟒快來近時，他這才拔出弓來，對準牠的頭部射去，他這一箭沒有射中那條大蟒，卻倒是激着牠奔來，至此，他有一點着慌，連忙拔出第二枝箭，這一枝箭放出去後，果然箭頭的射進了那條大蟒的頭部，於是那條大蟒馬上倒地死去，至此，他又得意洋洋的在尼羅河上消遙了，突然遠遠的，他見到了一個年青人，手中拿了一枝小弓在那裏玩，於是以勝利者的姿態走過去對他說：「小東西，你太沒有用了，還是收拾起你這種孩子玩的東西別惹人笑了。」誰料那個年青人聽了他的話後，卻不禁的笑着說：「阿西斯，你這個傲慢的人，你太自大了，你祇知道自己身體上的力量，卻不知在體力之外，還有智力與神奇而不可捉摸的法力。」誰料阿西斯聽後，一發笑得前仰後合，他說：「我的傻孩子，別再獻醜了，快點走開吧，不然我可真的要射死你呢。」至此他是更觸怒了那個青年人，他在說完了那些話後，便拿出了兩枝箭來，那兩枝箭的一枝是發着金光，一枝是發着銀光，這也就是說一枝是令人追求，而另外一枝，卻是永遠拒絕別人的追求。於是這個青年便將那枝令人追求的箭射到阿西斯的身上，而將另一枝射到尼羅河邊最美麗的女子愛雲絲身上，於是在他的玩弄下，這一對青年男女便展開了追逐與拒絕的把戲，開始時，是愛雲絲在家中對着鏡子在妝扮，她覺得自己長得很美，她覺得像自己這樣的美人祇有天上的神仙才配與她相愛，也就為了這個緣故，她對世間的男子是一點也不傾心，後來她的父親走過來對她說：「愛雲絲，你的年紀已經不小了，實在應該結婚了。」可是，愛雲絲一點也不理睬，於是她的父親又說：「愛雲絲，你縱然不為自己的青春着想，也應該為我想想，我已經到了這樣的年紀，我實在需要一個小外孫來排解我的寂寞。」可是，愛雲絲還是似理非理的，後來，她來到了河邊，在那裏散步，心理想着，老父的話是多麼無聊，突然就在這一刻中，阿西斯見到了她，他覺得她太美了，如果能夠得到她來做妻子，那麼他便非常滿足了，於是他不顧一切的走到前面向她追求，可是愛雲絲在聽他的話以後，她立即就拔起腳來往家中跑，阿西斯從後面追到時，她已經「砰」的一聲將門關上了。

愛晚樓小品

選美

滄波

本港今年有兩個選美會，一爲選舉「香港小姐」，將選將參加七月間在美國舉行之世界小姐競選；另一爲選舉「香港美人」，將選者將參加八月間在英國舉行之世界選美會，天堂佳麗如雲，報名相當踴躍，當不肯錯過機會也。

芸芸佳麗在天堂　×　豹嫣多姿巧樣粧
選美舉行分兩次　×　提名希望可連場
遠遊國外爭光寵　×　飛上枝頭作鳳凰
莫歎昔時頻弄瓦　×　當今還是女兒香

同穴姻緣・生死鴛鴦

姻緣百譜

・呂大呂・

第一回：感君仗義　欲女讀書　再醮事仇　具延西席

男女結合，往往願生不同衾，死要同穴，但求一死，這一死，是不願同生，但願同死的死。如果死能同穴，這是說還是偕鬼，地下有知，確不是有情人終成眷屬，但卻是有情鬼終成眷屬了。且說前清時候，有位武官，姓金，名冠峯，出身只是一名小兵，只因他英勇，積功擢升，升到總兵，官位相當的高。他的夫人，倒是有一段佳話的。那年，金冠峯會娶這羅氏作為夫人，金冠峯還未升總兵。羅氏，在鄭州是有名的富家衛家一名婦媳，不幸給賊兵劫掠，衛家大小十八口，盡遭賊殺，只餘下羅氏。賊首見她生得美麗，禁手下殺她，擄她回去賊巢中，要她做壓寨娘。剛巧兵官金冠峯同兵到鄭州剿賊，打垮賊巢，出門，金冠峯一鼓而擒賊首，羅氏也給他救出來。羅氏返回家內，看見翁姑叔伯夫婿一家屍骸，只把她哭得死去活來，金冠峯說要同去派兵到來協她把這些屍骸殮葬。羅氏哭訴家中所有金銀都給賊兵掠去，並沒有錢殮葬翁姑各人。金冠峯聽說，他毅然拿出了銀子來替羅氏把衛家的一家人辦理殮葬。殮後金鼓齊鳴，賊兵又至。賊兵和官兵一番苦戰。金冠峯只好把羅氏送到馬上，由幾名官兵押護着回官營，他自己卻留下來和賊兵苦戰。入夜，回到營中，手臂受了箭傷，羅氏對金冠峯的勇敢，對金冠峯的高義，很敬仰，她在營中服侍着金冠峯。經過幾天，金冠峯的傷勢已經痊癒，而賊亂又已敉平。但衛家一帶，火燒三日，已成瓦礫之場，羅氏無家可歸。金冠峯說他生平沒有家室，他願娶羅氏為夫人，羅氏一則無家可歸，二則對金冠峯深感其義，三則自己已經有孕三月，認為這樣倒可以保存衛家一脈，便毅然答應了他。金冠峯奏凱回到京師，論功行賞，便由偏將升為總戎。升了官，才以總戎身份，正式和羅氏成親。婚後調他鎮守雲南，才半年後，羅氏瓜熟蒂落，生下一個女兒，自然是認金冠峯為父，姓金了。這樣過了一年又一年，不經不覺已十多年，這女兒，金冠峯替她取名雅儀，夫妻兩人也很痛愛她。這時她已十六歲，生落得十分標緻，又很聰明。金冠峯對她自少便請了個西賓西來教她讀書。那年，這位老師老了，辭館回去。金冠峯只好另請過一位西賓，這位西賓是有名的大儒，姓招，名德甦，中年喪妻，留下一個兒子招世傑，父子相依為命。因此這位金冠峯請他來做西賓，教雅儀讀書，他對于束修的多少倒不成什麼問題，唯一的條件便是要和招世傑兒子一起，一同受業。（未完）

採風譚奇

集體行歡奇俗

・丙丁・

大部份人總以為原始部落的土人，一定是荒淫不堪的，其實不然。反之，土人對于交歡受非常嚴厲的習俗所限制，并非胡亂和妄為，且要根據傳統、宗教及社會習例行事的。

文明社會的人，并不明瞭原始部落對於性的態度和習慣的不同。例如異性的胴體，映入眼簾裡并不起興奮作用，因為他們赤裸相見，成為慣俗，歐美暴露大腿和隆胸，對他們來說，是多餘之舉。相反的，男女的接吻，土人可能認為是最羞恥的事。

較為落後的部落，不大有淫佚的案件發生，也許是跟他們不時舉行集體行歡的祭式有關。這是屬於秘密的祭禮，具有神聖的宣誓，并未削弱了普通的慣例。

行歡祭禮，是土人表達個部落集體力量的手段，是個人與社會生活的重要方式。往往在新年，豐收及向青年傳授「秘術」的祭禮時舉行。這個奇俗，是澳洲、亞洲、非洲及美洲許多土著的宗教儀式的，土人深信行歡具有使土地肥沃的特點，尤其是與豐作收成有關。據說，魔術力量。

英屬新畿內亞的奇威族，舉行集體行歡儀式前，先準備「草本藥物」，兼凡到了成熟年齡的男女一律參加。是日舉行集體舞蹈，以引起性興奮和刺激，接着成熟男人，擄入婦女的住宅內，進行交歡。此際暫時將婚姻條例擱于一邊，男人彼此交換妻子，任何人可以挑選喜歡的女伴，少女與老者合歡，以示她已屆成熟。

澳洲東北部的土著布里安島，土人每年在新月出現前後，可以暫時拋除部落規，任何人可以隨意行歡，大家都可以行性愛。時機放縱一次，他們就在村莊的中心，公開行歡。此外，每逢辦喪事，死者逝世未幾，附近村莊的土人，前來吊祭，通宵唱哀歌和舉行祭式，事後土女留在喪家的村莊裡，她們的親情人，是不得加以干涉的。

尼斯摩羣島之一的新愛爾蘭島，慶祝「鬼魂節」時，舉行集體舞蹈一番，土男戴上面具，由狂舞而引起興奮，繼而為了選擇女伴，結果由女子作最後抉擇，然後公開行歡。

印尼的峇厘島，每年舉行慶祝「點火節」，這是年青人火熱狂歡的節日，可以任意放縱：除夕之日，男女在酋長家裡集合，擁着火把列隊遊行，向河邊進發，青年人載歌載舞而行；抵達河邊後，女子脫光衣服下水沐浴，以引起在場的男人興奮，到最高潮時，大家將火把投入河中，在一片漆黑的河邊集體行歡。本來是慶祝新年來臨的，象徵邁入新一的已死，卻變成一致行淫的節日。

馬達加斯島其中有兩個島嶼的土著，每逢有人歸天，次日就舉行所謂「守屍之夜」，習俗上乘機公開行歡。是晚，一聲訊號，男人就出發去別的茅屋拉女人，她必須要順從，不得反抗和違意，否則全村加以處罰，從此她嫁不得丈夫。據說因為當地土人深信祇有如此，才能給整個部落帶來好運。

非洲大湖區的香安蒂族土人，也有上述類似的習俗，成爲喪事之部份儀式；人死後當晚大排筵席，吃飽喝醉，成雙成對，各尋歡樂去，卑身寡子也覺得娘兒舉陪，這種行為，與土人的認信集體行歡能恢復整個部落的秘密力量有關。

斐濟島的原始土人，老居民結婚和有喜下家宴時，都以行淫作爲盛觀。巴西的肯納族紅人，有舉行崇拜器官的舞蹈，認為可以給土地、動物、人民帶來奇力量，行歡是其中一項節目。印尼的巴里島最大的傳統節目，是每年慶祝新年前一天，在那一天，大家都可以行歡。

名流日記

病榻上思前想後

・阿狗・

「一由于高級人物喜歡睇本港之黃色新聞，如裸女自殺唔死，兒子非禮親娘，仔飛女幹其好事等等，都唔啱佢地口味。」我臨吓又係道理，于是乃改變主意，曰：「好喇，咁你就刪去嗰幾行喇，至于其餘者，則盡數保留可也。」佢又曰：「……」

人物動態

張文華董世璋又分手　黃展雲重鄉情　嘉雯天奴蓓蕾在金漢

前麗池夜總會經理張文華，最近又恢復縱海生涯，離開香港去了。麗池夜總會黃金時代，張文華是「三劍客」之一，其餘兩人是董世璋和樂天命。董世璋今任香港表演節目經理人，短期內將有所發展；樂天命則在尖沙咀餐廳任主持。

北角雲華酒店大廈總經理，油蔴地彌敦道高華酒店酒樓監督，尖沙咀香檳酒樓夜總會董事黃展雲，每天處理業務，非常忙碌，但仍為留港鄉友服務，他任東莞同鄉會副理事長，所以益更忙碌，但精神奕奕。

非律賓「金噪歌后」嘉雯・柏蓮拿，每晚長駐油蔴地彌敦道金漢酒樓夜總會獻唱，由夜宴至宵夜；美艷歌星蓓蕾則在夜宴時間獻唱；菲島天奴樂隊伴奏；嘉雯・柏蓮拿最近會返菲律賓一行，探訪其親友。

李波比下月小別香檳

高音歌后李波比，每晚在尖沙咀香檳酒樓夜總會獻唱，由夜宴至宵夜，由於她所唱的英文歌很富于情感，所以擁有很多知音人。據悉，下月六日起，李波比與香檳夜總會小別，目前屬于臨別獻唱性質，知音人士幸勿錯過機會。（從心所願）

宋俊山精神好

東興樓京菜館正在舉行六週年紀念，總經理宋俊山，昨晚整夜在東興樓，親自招待嘉賓友好，昨晚東興樓夜宴和宵夜都告爆場，宋俊山精神奕奕，極為愉快，中外人士對于東興樓京菜都讚美妙，一致予以讚揚。

美姬獻唱漢宮夜總會

澳洲名歌星美姬，每晚長駐尖沙咀漢宮酒樓夜總會獻唱，由夜宴至宵夜，美姬身材苗條，宛如小鳥依人，但她所唱的歌，好像糖一般甜，夜遊人士對于美姬的歌聲，都讚頌不已。

最近學玩桌球的「甜姐兒」藍黛小姐

夜香江

東興樓京菜館六週年慶　昨晚絕早狂滿

今晚繼續舉行贈送名貴禮包　羅文金露華客串同獻唱名歌

銅鑼灣東興樓京菜館，昨晚慶祝六週年紀念，昨晚東興樓絕早狂滿，但是顧客仍像潮水般湧來，人山人海，衣香鬢影，盛況空前。

「東方狄哥羅士比」沈良，美艷歌星李香妃，昨晚在東興樓客串獻唱，博得春雷般掌聲。星馬歌后蕭怡保盛裝登台，使夜遊人士有「繞樑三日」感。東興樓昨晚贈送禮包，人人有份，永不落空，計有：㈠名貴絲質化妝品，㈡新士嘜香梘，㈢獅牌牙膏，㈣博士香梘，㈤沙龍香烟等。

東興樓今明兩晚繼續慶祝六週年紀念，今晚特聘「最富有」歌后羅文，美艷歌星金露華客串獻唱。羅文和金露華的歌喉，冠于羣芳，誠為歌迷喜訊。星馬歌后蕭怡保，「金嗓子」寶佩佩，美艷歌星蒲秀娟，陳珍照常獻唱，李寶璇樂隊伴奏。

東興樓今晚繼續贈送六週年紀念包，計有聯合公司名貴「品絲」化妝品，同益洋行烟草部「駱駝」香烟，新士嘜香梘，駱大公司「駱之素」，人人有份，永不落空，茶資和食品，概不加價。（勇王子）

蕭怡保晉麗宮獻唱　新昌盛三週年慶典

大贈送七天主人黃文年主持

美艷的星馬歌后蕭怡保由昨晚起長駐北角麗宮酒樓夜總會獻唱，在夜宴時間。昨晚是第一晚，慕名而前赴麗宮夜總會欣賞蕭怡保歌喉者，擠擁。粵劇名伶波嫂，也親自到場助威，因為蕭怡保是她的姪女。昨晚蕭怡保穿晚禮服登台，明艷照人，一歌既罷，博得春雷般掌聲。

中環嘉咸街八號新昌盛鮮雞臘味雜貨店，由昨日起，一連七天，舉行三週年紀念大贈送，買生粉一斤，送番梘一件；買甜醋十斤，送雞蛋十隻；買名珍豉油一枝，送紙豉油一枝；買生油一斤，送幼砂糖一磅；買沙甸魚一罐，送梘一件；買日本大豉油，送筷子一對；買什貨滿十元者，送名貴磁碗一個。「新昌盛」經理黃文年，昨日在店內主持大贈送，精神極為愉快。「新昌盛」最近並任香城醃味品代理，業務興隆，昨日好友前赴店祝賀者衆。新昌盛供應貨品，各夜總會買手樂予使用。（迷惑）

偵探連圖小說

第一回　冰矛拋來殘英紛墜　紅腸濕白袖青草滿黃花

夜間的故事

工商晚報分類小廣告優待刊戶啟事
本報為優待分類小廣告刊戶起見定由民國四十九年元月一日起每個單位（四個大字四十個小字即共六行小字）每天刊費改收一元不折不扣上期收費至希各刊戶注意爲荷

九龍各界刊登廣告者注意：本報委託旺角東樂戲院代洽

新華・豪華　兩週全滿　全港三百萬人空前未有之眼福！今天進入第三週　European Nights 歐洲夜生活　全部歐洲色彩

娛樂・樂宮　今天最後四場　原子漿 "THE BLOB"　明天隆重獻映　長艦唐荒

皇都・麗聲　今天請早　禁戀　THE BRAMBLE BUSH

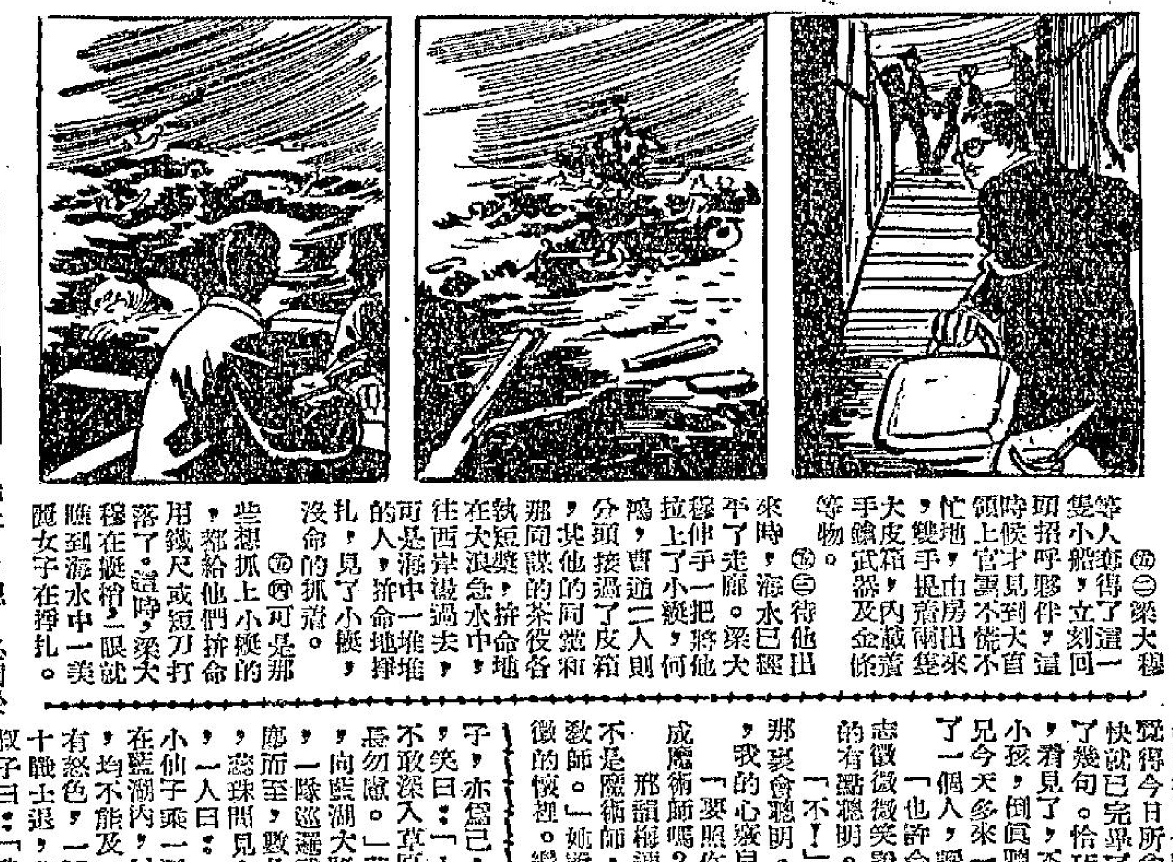
新世界・百樂門・東方・國泰　血戰勇士堡　諜網　惡風雲　萬山重血　俾斯麥艦殲滅戰　Sink the Bismarck　古代怪魔

中香・央港・光明・龍城・金星・皇宮・華樂　全綫冷氣開放　昨天今天狂滿　八院映　恨嫁　新馬仔　何非凡　文　蘭　李香凝　歐陽儉　梁寶珠　時裝歌唱笑片

全綫絕早爆場　西河會妻　任劍輝　羅艷卿　陳錦棠　白雪仙

麗都・仙樂　今天仍映　李麗華　黑夜槍聲　A SHOT IN THE DARK

七虎党
偵探連圖小說 章韻秋繪著



㊃㊁梁大穆等人趁得了這一隻小船，立刻向一艘招呼夥伴，這時候才見到大官號不慌不忙地由房出來，手提着兩隻大皮箱，內藏着武器及金條等物。

㊃㊂待他們迅速來時，海水已經平了走廊。梁大穆伸手一把，將他拉上了小艇，曹道二人則分頭接過了皮箱和其他的同黨和茶役，各執短槳，拚命地在大浪急水中，往西岸邊過去，可是海中一堆堆的人，拚命地掙扎，見了小艇，沒命的抓着。

㊃㊃可是那些想抓上小艇的，都給他們拚命用鐵尺或短刀打落了。這時，梁大穆在艇槍一眼就瞧到海水中一美麗女子在掙扎。

藍湖異人傳
八：自投虎穴

蕊珠一笑無語，天旋踵，蕊珠起，洪叔子亦起。蕊珠出，兩番女入，且洪叔子微笑，洪叔子問有何可笑，兩番女笑而不答，洪叔子知有異，再三問之，一番女笑曰：「女酋長告我等，洪郎此來，洪心難測，囑我等窺伺於外，觀洪郎有不軌行動時，即挺刀而入，亂劈亂斫，令成肉漿，蕊彼不忍自殺洪郎，但不殺又不可也。」洪叔子悚然，知蕊珠有備，番女復笑曰：「幸而洪郎尊視女酋長，不然，餞命我等爲難，不殺，違反女酋長之命，殺之，又覺不忍。」洪叔子苦笑曰：「吾寧有異志，亦寧敢殺女酋長耶？」兩番女一笑厭食，洪叔子暗思，欲殺蕊珠，非先與兩番女勾結不可，但兩人爲蕊珠心腹，欲令其背叛蕊珠而助己，決不容易，稍一不愼，即爲所闞。」徐徐進食，招兩人同食，兩人不可，祇曰洪叔子爲陪笑，洪叔子又問何爲而笑？兩人均笑曰：「不知如何，我等覺漢人可愛，過於番人萬萬，觀洪郎英風爽颯，俊秀過人，番族男子，直如蠻士耳。」洪叔子試入以游詞，二人咕咕而笑，飯後，洪叔子欲與二人戲，二人不可，低語曰：「惡女酋長知之，我等無命矣。」洪叔子揆之，兩番女遲出營外，洪叔子始止，自思，必須於三日間刺蕊珠，蕊珠對已雖厚，然爲漢族仇人，洪賊之恨，不能不殺，且不殺蕊珠，小仙子再不能在藍湖內，小仙子爲已故與蕊珠結怨，幾死者屢，尤不能不殺，三日不能殺蕊珠，小仙子必來，恐不免陷入蕊珠之包圍網內，但是何可刺蕊珠？然發思量，午後，蕊珠入，洪叔子問何去？蕊珠微笑不答，旋偕洪叔子乘馬出，巡視各營，營之位置，早有改易，梁伴梅花形，大營在四梁梅花之中央，蕊珠對洪叔之保護，受到嚴密子曰：「洪郎觀我所佈之陣勢，能阻遏小仙子之侵襲否？除非有人在大營中行事，不然，小仙子決不能奈我何！」洪叔子知蕊珠早已預防事變，此補措施，是爲小仙子，亦爲己，併不覺，笑曰：「小仙子決不敢深入草原，女酋長切屬。」蕊珠不容，向藍湖大路上跳望，一隊巡邏武士，絕廊而至，數凡二十人，蕊珠問見小仙子否，一人曰：「見之，小仙子乘一獨木船，在藍湖內，以矢射之，均不能及。」蕊珠有怒色，一揮手，二十職士退，蕊珠顧洪叔子曰：「我與小仙子，再不能并立矣，洪郎當決計，愛我，則勿愛小仙子；愛小仙子，即勿愛我，倘能坦懷相告，吾爲愛汝故，令汝能安全回去，決不相害。」洪叔子急曰：「否，吾愛女酋長，從未愛小仙子。」蕊珠曰：「汝識之，今不明告，他日欲去時，我即殺汝。」復與洪叔子歸營，忽忽又一日，洪叔子要刺殺蕊珠，仍無計，心不能安，晚食，蕊珠與洪叔子歡飲，令兩番女侍。㊄㊂

晚香

瘋狂世界
青青

李伯平是一個小學教員，他和妻子麗芬住在一家舊木樓的中間房。全樓共有三家，房東太太是住在走廊的床位上。騎樓房住着一位寫小說的陳先生，尾房是一對夫婦，看情形那妻子是伴舞爲生，因爲那位朱先生經常在家煮飯洗衣服。人最陰沉，但說起話來最多牢騷。李伯平選中這個住處，一是房租便宜，二是沒有小孩子，三是人口不算多。可是當他住進去不滿一年，街上的馬路卻翻修了兩次。最近幾天，又在修路了。

李伯平挽着皮篋，裡面都是學生作業簿子，道何何的手掌上也磨起了兩塊硬皮了。他放學回家，照例買一包駱駝牌的香煙，再帶上一包花生米，一包是他的口糧，一包是太太的零食。

他走到街口，街道上的泥土堆得七零八落，而且空間還瀰漫着一陣難聞的氣味。他皺着眉頭，掩着鼻，急步走回家，直上三樓。李太太開門了，第一句話：

「你看，又修路了！」

「不應說你看，應該說你聽。」李先生一面走進，一面糾正他太太的說話。

「今天有簿子改嗎？」李太太問道。

「怎麼沒有？你看！」伯平把皮篋打開，裡面全是簿子。「算術，兩班，每班四十五本，每本十四題，一共是——一千二百六十題，常識四十五本，還有國語生字，詞語，大概合起來是萬多字吧——」

「算啦，算啦，別提起一肚子牢騷，吃飯不消化，」李太太盛滿了一碗飯，招呼丈夫吃飯，同時止住他再往下說，原因她已聽慣了李伯平的一套老調。

「唔！今天的菜好香，鹹魚，噢，太好了！太好了。」李伯平生就一副易喜易怒的脾氣。當他一嗅到飯菜香，剛才的不快又消失了。同時在房外也可聽到他喜歡得揣手拍掌的聲音。

「砰！」一房傳來一聲打碎東西的聲音，跟着是一句沉濁腔調的咒罵：「他媽的！瘋狂世界！」

「那位陳先生又發脾氣了！」李太太壓低嗓子向丈夫報告。

「難道，一個寫文章的人，怎樣得起那種吵！唉，寫會我改簿子也得心煩。」

「好？」李太太陪小心似的說出心事，李伯平望了她一眼，說：「也好，實在也是吵得心煩。」李太太聽了，胖胖的臉孔笑得更圓了。

當李太太在廚房裡洗碗碟的時候，她聽見尾房的朱先生正在房裡說話：「快三點了，我的好人，你也該起來了吧！」接着她又聽到朱太太的醒，這時兩人的說話聲音壓抑得很低，可是暗暗哼哼的撒嬌聲。李太太不禁搖頭。她一向不大瞧得起朱先生，同時也不同情朱太太。因爲她認爲朱太太自顧出去當舞女，祇是要滿足一種虛榮物慾的享受；而朱先生爲了迷戀於妻子的冶豔容色，而甘願吃這軟飯，她是快天亮了！既然快天亮，那不就睡，又想起昨晚深夜被這驛，幹嘛還要這麼折人！」於是兩人就嚶嚶咕咕一會才靜下去。

「昨晚三四點睡，今天竟能不要睡到三四點起床？」李太太自己對自己說，她想到這裏，只見頭房的陳先生氣沖沖地走進廚房裏望了一眼，又轉身走了。（上）

暴雨晴天

他發現自己從「死亡」中回來。

先是那些雨淋在他的臉上，帶一點微微的燠熱與撞擊。於是，天際響着雷聲，電光閃動，生命大地跳躍中逐漸醒回。

一片灰沉沉的天空，滿目的水光閃動，看到的祇是茫茫的驟動着的雨彩，大育旁邊蔥綠色的樹木。在這短短的一分鐘裏，他有許多奇怪的感覺，他發現自己能呼吸，能感覺，能聽到，聽到瀝瀝雨聲，鼻子嗅到焦木的味道，他是剛剛降臨人間。

他試想自己爲什麼躺在這裏，爲什麼？糟糕了，他想不起什麼事情來，一點也想不起什麼。他蠕動一下肢體，驚覺一聲，他怔住了，看着自己舉起來的雙手出神，手與手之間聯着一副金屬物，那是什麼？他想一想，很緩慢的，那是一副手銬，扣住了他的雙手。

他急了，想一躍起身，哎！一陣劇痛，好像有人用鐵勾緊進後腦，把他再拉躺下來。

思想慢慢趨向靈活。

他伸出一隻手去摸後腦，另一隻手也跟着被手銬帶了上來，一陣膩滑沾了他的手，頭亮痛得好像要裂了開來，把手舉過來一看，手上的汚血在雨水中化開來，直叫他驚心。

他不敢再輕舉妄動，覺得小心地慢慢倒過自己的身軀，雙手撐在地上，非常謹慎的，使自己在地上爬坐起來，還其間，他看見自己身上的穿着，又覺到難過。

他身上穿着一件灰色的橫條布衫褲——是囚服。他明白了，他是囚犯。於是他試想着：什麼罪？做過什麼錯事？曾經發生一些什麼？……可憐，他想不起來，祇有一件事他可以確信，他得到什麼結果，那襲囚衣，那副手銬，使他知道自己是囚犯，是一個人？他多傷的腦子，忽然想像「警報」似的響了一陣，又靜沉。

他已經站立起來了，所以能看見更遠一點的東西，觸目驚心的，那地方是一片斜坡，和一些不可置信的東西，映進了他的眼簾。

一團黑色的物體，横在亂石叢間，他走過去，看清楚時證實那是一個人，全身披掛的警察制服，肩頭是星破，他顯然是警官階級，可是他的頭顱很奇特的伸長與彎曲的，像是一隻蝦斗，一臉的瘀血肉，他看了那警察一眼後，簡直要嘔吐，顯然那警察已經死去多時。

他又看來那股焦味的來源了，原來是一棵大樹半株被燒焦了，那是因爲有一輛灰色的小警車，四輪朝天，車頭撞在樹幹上的緣故，從這斜坡上望上望，他看見了，那車是從山坡上公路邊滑跌下來的，滑過的泥跡，還有痕跡可尋。他就走向那輛車，車上的鋼鐵扳鏈彎曲得敝損，他望向車內，不由又打了一個寒噤。

車中駕駛座上橫躺着一個斑白頭髮的人，但是，一眼就看得出來，這人不過是一具屍體。㊀

綿綿恨
半月

第一回 冰霰拋來 殘英紛墜 紅廊濕白袖 青草滿黃花

那韻梅想了一想，點頭說：「好的，我來先念功課吧！」她說完，果然專心地跟杜志徵念了一會兒書。也許是由於心裏快樂的緣故，她覺得今日所念的書本，特別容易領悟，很快就已完畢了。杜志徵少不免讚賞的誇獎了幾句。恰巧她的爸爸邢尉庭走到外邊來，看見了，不覺笑對杜志徵說：「這個小孩，倒頗聽志徵兄的教導，你看志徵兄今天多來一些時間，她就彷彿另外變了一個人，讀也讀得特別快了。」

「也許今天的功課比較容易。」杜志徵微微笑說：「而韻梅這孩子，亦算有點聰明。」

「不！」邢韻梅在旁邊笑了起來：「我那裏會聰明，不過，有杜先生在這裏教導，我的心竅兒也像忽然開了就是。」

「要照你這樣說，我不是由一個教師變成魔術師嗎？」杜志徵禁不住大笑起來。邢韻梅這忙搖着小頭兒說：「杜叔叔不是魔術師，實在是一個最良好最良好的教師。」她說完，又把頭兒緊緊偎在杜志徵的懷裡。繼續笑說：「我這句話也許亦說錯，其實，杜叔叔甚麼都不是，祇是我愛我的杜叔叔吧。」

大家聽她這樣說，愈發覺得她的聰明。因此都一齊縱聲笑了起來。邢韻梅就在大家的笑聲中，換了一個誠懇的臉容望着杜志徵說：「如果杜叔叔肯教導我成材，我有一個辦法。」

「什麼辦法呢？」

「我希望杜叔叔亦搬到我們家裡來住。」

「因爲什麼呢？」

「因爲我能常常看到杜叔叔，功課自然會更進步。」

邢尉庭在旁聽了，不禁亦哄的一聲說：「是啊！我很贊成梅兒這個意見。何況志徵兄在外邊，亦是一個人住，爲甚麼不搬到我們家裏來呢？」

杜志徵的臉孔陡然凝重起來，嘆了一口氣說：「你們都對我這樣好，我還有甚麼話好說？不過，我這個人閒散慣，殊不宜拘束，你們是一個大家庭，親戚朋友多，如果不跟着大家應酬，我怕；如果跟着大家應酬，又不很好，我看還是照目前的樣子，落得一個大家方便。」

「志徵兄說的亦是一個道理。」那尉庭點了一點頭說：「事實上這種大家庭亦有點厭倦。」

「尉庭兄是個富貴中人，怎能和我相提並論。」杜志徵說。

「我反對杜叔叔的意見。」那韻梅搖頭說：「在我們家裏住，那裏是一定需要應酬的？如果杜叔叔怕一個人寂寞，我可以陪伴杜叔叔。」

「不是這樣說！」杜志徵伸手輕輕撫摩她的頭髮，「人與人的關係，亦不是這樣簡單，可惜我現在還不能用一句話來和你解釋清楚，將來你自然會明白。」

「我能明白甚麼呢？」邢韻梅的小心兒，彷彿觸到一管小針兒一般清楚的了。到了晚飯吃完後，邢尉庭和他的太太果然有事要到外邊應酬。邢韻梅卻要留杜志徵，要他陪她到花園，看秋夜的景色。杜志徵不想過份違反她的心意，他答應了！㊉㊈

江春曲
鳳子

夜間的故事

那是排山倒海式的熱吻！李亞仙驚醒了，她詫異地豎起身來，她看到了鄭餘慶，而他，在發現她醒覺時，感情有似江河泛濫！再也不能自抑了！他喘着，雙手用力揑緊她的足脛，氣吁吁地叫出：

「亞仙，我愛你——」

在感情上，那是毫無準備的！李亞仙有生理底反應，而無感情上的醞釀，因此，當她與似要噴射出火焰來的鄭餘慶的雙目一接觸，好像鐵被磁吸引一下，不由自主地投身過去！

於是，他將她摟抱住——他，是那樣地孔武有力，他，是那樣地貪婪與狂妄！李亞仙被他攫住之後，好像投入了一隻火爐中，身軀如沸——她暈了！過去，鄭餘慶是她所熟悉的啊！過去，鄭餘慶雖然是熟的！但是，與此刻卻全不相同。此刻，他像烈火，他像狂飆。

「餘慶，你——」她喘然叫出，他不再有餘暇來聽話；此刻，他似饑狼那樣地用齒和用鼻子在吮吸與嗅着她的身體！他的十個手指也揉着她！那是强攻猛襲式的！李亞仙無法透氣！但是，她抑因他的狂態而激動了！於是，她的十隻手指也強勁地插入他的衣服之內！於是，有似狂風，攪擾了落葉——他們在狂風中轉旋！他們在狂風中飛舞！

「亞仙，我……」他叫着：「我渴……」

「餘慶，我也是啊——我也是啊……」

「亞仙，亞仙……」鄭餘慶的牙齒插入了她的皮肉，她的手也緊揑着：「餘慶，我痛……」她從心坎中發出叫聲：

「我要你痛啊！」他叫着，聲音暴烈和狂暴：「我也要啊！亞仙，我渴極了！我要……」他叫着，嘴在她的腿上移動……

那像是一團火在腿上滾着！於是，他狂野地撕碎李亞仙的上衣。

「餘慶，餘慶……」

相見了，久違了的相見！然而，在李亞仙，當一聲裂帛的聲響過之後，忽然間清醒了，她體察到這一道門戶，那末，她的志願，將永遠無法實現，他的人生，也將渾渾地過去——如果她與他走入這一道門戶，……她想——不能！於是，她掙着，拒絕着！鄭餘慶似洪水那樣衝向她……⊕

新江湖奇俠傳
（二三八二）
新捉刀人著 高寶圖

第七十七回：長白山干戈化玉帛 混同江世仇變良朋

今日提要： 五美人華堂拜客 兩英雄月夜探花

上文因果 上文說到丁兆蘭在那府敗於鳳仙後，回家遇到郭神仙，用一對血核桃，偽稱能醫好色風癆症，心有不甘，去吉林頭道溝，訪九雙白布髮，好酒鑾科多。鑾四爺開騾馬行，和多爾皮貨舖，見丁來到，延之入內院相談，丁問他會不會見色生病。

鑾四爺道：你說知道小兒，就是對於女色，能鎮壓得住，所以才留到九隻白布袋。世間英雄，不怕人家刀劍，強過自己，怕當不起女色，所以能勝得過女色，不是一件容易的事，而且可遇而不可求的，小兒倒不怕這個。賢弟，你中過一次色魔，應該知道自己的功夫，還得追一道，不是爲兄的說你。來，我們同班再吃，我先帶你看看我幾個新近弄來的得意的雌兒。丁兆蘭問道：到那裏去看。鑾科多同着他，更進了兩道院子，只見朱漆長方門樓前，站着兩個守門的婢女，向二人請安。鑾科多對其中一個道：去裏邊報信，叫五位新姨兒出來見客，我同客人在東邊廳裏。婢子應聲，先跑去了。鑾科多讓着丁兆蘭，進入這座朱門，乃是一所有花園的四合大院，兩個進入東面花廳。這廳子後有暖閣，不一會，出來了五個濃裝的艷婦，一個賽似一個，個個都美白如玉，滿香撲鼻，婀娜多姿，窈窕美妙。五人同向丁兆蘭請安，丁兆蘭還了一揖，只覺目迷五色，不敢平視。鑾科多指了其中兩個年幼的道：這兩個就是從江南來的，是揚州大鹽商萬松齡老爺送的，我送了他兩匹好馬，一匹是赤兔踏雲，一匹是小夜照白。丁兆蘭再看這兩個時，果然清如水仙，明似滿月，大有傾國傾城之態，只是若與鳳仙比起來，卻還是不如鳳仙。鑾科多揮手，命五個姨兒進去，再同着丁兆蘭出來細飲。鑾科多問道：這五個全是我新從江南得來的，賢弟，你看着爲兄的要用這麼多人伺候，可見爲兄的是如何本事了，你以爲何如。丁兆蘭笑道：絕色算是絕色了，可是比起小弟所見的鳳仙來，就無法要得過了。鑾科多詫異道：小兄閱人多矣，這五個新的之中，尤其是那兩個幼年的，情願用名駒兩匹爲酬，易此二美，我不信會不及那鳳仙。丁兆蘭笑道：恕小弟放肆，如果趕得上，小弟方才見了，病又應該發了。老大哥，你不知道，那鳳凰誕生的，總不比凡人，自有一種說不出畫不成的窈態，如果老哥見了，也怕要中魔的。鑾科多心裡不服，冷然笑道：賢弟，我就放下這裡的生意，陪你去跑一趟，也算不了什麼。你且玩兩天，爲兄的後天跟你去跑一趟。丁兆蘭道：去那裏，若是老兄去見她，可以一直到鳳凰村她家去，你就知道爲兄的不在乎了。丁兆蘭道：小弟不敢再見她，郭神仙給小弟醫病之時說過，如果再見那美人匹子，第二回中了魔，可就沒有救了。鑾科多哈哈大笑道：那有這種怪話，也好，我不要你同去見她，你說一個地方給我，我一個人去找她……你同在夜間去探莊，你指給我方向，我自下去數拾了她。若是得她來時，我送一座好樓給她住。兩個吃到天黑，丁兆蘭住了客，一連三天，都在頭道溝市上玩耍，到第四日，鑾科多才了清事情，選了兩匹好馬，二人來到鳳凰村花江岸的苦株鎮，正在鳳凰村上游頭十五里地方。兩個到鎮上，就遇見開店的李二溜子。上前叩頭道：兩位爺爺，今天可是我們要發財了，兩位爺爺一齊來到。丁兆蘭一把扶了他起來道：快不要作聲，我們住進你店裡來。這李二溜子乃是丁門的徒弟，也有三個次布裝的資格，不敢再多說，忙陪了兩個來到鎮頭上那座小店，依山面水，十多間瓦屋，住了三間臨江邊的廳房。那李二溜子好酒好肉招待，不在話下。兩個歇息了整整三日，這夜正是初八九的月亮，在西時兩人結束停當，鑾科多腰上帶了千步彈弓，能在千步以內，射出鐵丸子，打入敵人骨肉之內。飛跳迅捷，順了江邊，二人入了村口，便見到遙遙一列虎皮石圍，只有一個口子通到江邊，往鳳凰村口來。丁兆蘭便指着那是鳳仙姊弟住在的園子中，他不等丁兆蘭回答，一路爬上了牆頭，丁兆蘭也跟了上去，正巧望見下面遠遠的一座六角樓臺，有燈光射出來。丁兆蘭順手指了細聲道：四哥，我不能跟你下去了，在這裡巡風吧。只那有燈之處，就是鳳仙的閨房。鑾科多細聲答道：我兩個都有夜行衣，你反正不見那女子，何必怕的這樣。鑾科多相對一相方位，跳出牆外去，你跟了我，等我提她來了，萬一有事，可以設疑兵，免得有人追我，總之，在李二溜子店裡會齊。正是：

安排羅網，要獵瓊花

四野橫屍
蒼狼著

十二：認栽一次，探長辭職

爲了用盡一切可能的方法都無法找到破案頭緒，探長翟克信不只形神俱疲，而且失去了自信。他不惜行深夜封鎖的挨戶檢查的好，變行了之後，形勢便起了很大的轉變，受過檢查煩擾的每一個市民，不少對他起了反感，即不對他厭惡的也認爲他無能，各方面不只對他起了責難，簡直是對他攻擊，輿論對他的攻擊亦不留餘地，指出他幾行了史無前例的檢查仍找不到破案線索，是個無能的探長。有一間報紙更指出，翟克信探長上任之日，即東南西北四野橫屍，到今天仍無法破案，是當地有史以來最無能的探長。作爲他頂頭上司的警察局長，對他本來一直信任，經過深夜封鎖的挨戶檢查之後，對他的信心大大動搖了；警察局長覺得翟克信既沒有找到破案線索把握，何必來這個使全市民衆受到煩擾的檢查！總之，他的上司，輿論，各方面人士，全市的市民，對他都沒有好感，唯一能給他安慰的，只有他的太太一個人而已！

他的太太見他經過五個餘月的艱苦，仍無法找到破案頭緒，又聽見他受盡各方面的攻擊指摘，屢次勸他辭職不幹，辭職之後，家中生活雖不大可靠，清茶淡飯的過下去，仍比受四宗兇案日夜煎熬好得多。她眼的淚水，禁不住像斷線珠串般滾下，喉嚨不能成聲。翟克信肚裡明白，連早餐也吃不下。

對太太道：「你屢次勸我辭職不幹，我明白的。我不是不願過那苦茶淡飯的生活，只不過辭職之後，人人都說我無能，我不特再不能在探長這個位置上立足，而且在朋友之前也抬不起頭來，面子也無光彩，不得不硬着頭皮幹下去而已！」翟太太不以爲然道：「算了吧！你現在任上的，東南西北四野橫屍，又有什麼可設想？我向來是相信你底子幹的，只不過你現在不幹吧，你的健康尚可補救，丟了探長職位和面子，不得不同一個健康，今後向別方面的事業發展，仍有可爲；如不然，一切完了！」

翟克信細聽太太說話，覺得有理，仍未能使他下決心辭職，只是他對自己的太太，自己便永遠無法破案，想到這裡，他禁不住長嘆一聲，說道：「好吧，我這個探長認栽一次，不幹就是。」⊕

宋俊山精神好 美姬獻唱漢宮夜總會

日起每個單位（四個大字四十個小字即共六行小字）每天改收二元不折不扣上期收費至希各刊戶注意爲荷

都城 東樂 PRINCE'S METROPOLE
今天盛大獻映 聲勢浩大·火速訂座
電懋公司出品 諷刺家庭婦女 喜劇巨片
心心相印
藝術艷星 葛蘭 喜劇小生 陳厚 主演傑作
王萊 田青 吳家驤 沈雲 李英 馬笑儂 聯合主演

THE LOVING COUPLE
客串演出 李湄 林翠 雷震 喬宏
少年夫妻夜長夢多 睡在一起同床異夢 分居兩地異床同夢 爲何不肯共成好夢
監製 鍾啓文 編導 易文
國際

樂聲 百老滙
今晚九時卅分先優待獻映 兩院即日開始預售
邵氏紅星隨片登台
邵氏出品發揚母愛偉大文藝巨片
榮獲第七屆亞洲影展十二金禾最佳影片
邵逸夫 監製 李翰祥 導演 周杜文 製片

後門 BACK DOOR
胡蝶 王引 李香君 領銜主演
闡揚崇高人性！發揚母愛！偉大！哲理！蘊藏人生！深具教育意義！

利舞台·普慶
今天最後四場
電懋發行大利片
多彩雜錦 主演 新體七彩片 中文字幕
奪寶爭雄記
利舞台明晚起演大鳳凰劇團 普慶明日起停映後天演劇

添丁入珍普園好 甜醋
支店 北角馬寶道八號E 風霜頓街宜佰號 電話三六六〇號

京華
今天盛大獻映 兩點半 五點半 七點半 九點半
特備學生優待 樓下一元 二樓二元
糊塗畫伯
同場加映 奇才藝術家山下清精彩點滴

樂聲 百老滙
今天最後三場獻映 兩點半 五點正 七點正
二十世紀霍士 新綜藝體彩色巨片
溫泉之戀 Wake Me When It's Over
片上加印中文字幕
今晚九時半 優待先映 後門

九龍刊登廣告者注意 本報委託旺角東樂戲院代洽

兒科專藥 宏興鷓鴣菜 能治小兒百病 專保小兒平安

潔雅女子美容院 六週年紀念大貢獻 冷氣 舒適 清潔
理髮 一元八角
中環利源西街廿九號二樓 電話二三四二二

天鐵經營 新舊租售 全港請來一試 家私包保不差 新尼斯道三九號

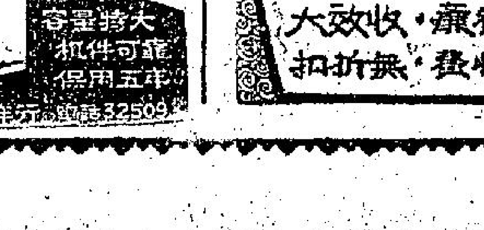
瑞士公寓 夏天 清涼 ……

領長壽金 ……

寫字樓出租 九龍尖沙咀 大廈有大小寫字樓出租 ……

寫字樓出租 ……

華榮家 雪櫃 Kelvinator



治香港腳 ……

工商晚報 分類小廣告 每段 收費廉 收效大

工商日報 言論精警 副刊輕鬆 消息迅確 讀者訂閱 請搖電話二四二九六號與本報營業部洽訂

西區賭竇夾萬內 發現警員名單
包括高級警官等共四十七名
名單內人員奉令向處長解釋

【本報訊】一西報今晨引述可靠消息謂，有四十七名警員，最近被港島區助理警務處長召見。據說，這批警員之名單，曾在西區一賭竇中發現。他們奉召向助理警務處長解釋。

該批警員，由首長個別召見之後，奉令限本週內提出書面解釋。

據說，該批有問題之警察，並包括有幾個高級警目、警員，及十名防暴隊人員。

此事，據說是警方最近搜查西區一賭竇時發現的，在夾萬內，發現了警員名單一紙。

該報並引述政府發言人說：西區有一批現役警員，被查問爲何他們對區內之賭博活動，竟一無所知。

發言人稱：今年二月，警方接獲報告，謂久已有黑社會人物，在西區內開賭，調查之後，並發現該賭博組織規模頗大，因此區內當值警員，便被召解釋爲何對此一無所知云云。（乙）

新界冚賭拉人事件
警方甚爲重視
警司召見兩被捕者
屏山鄉事會今日再會議

【本報訊】屏山鄉事會指控粉嶺訓練營一名偵緝警官在新界橫洲路冚賭拉錯村民，及佈局村代表之事件，已引起警方最高當局注意。粉嶺訓練營總警司鄺士，昨日通知曾報稱被誤捕之橫洲村村代表楊錦祺及大井圍村村民梁木興二人，前赴屏山警署，查問兩人被捕經過。楊、梁二人曾將當日情形，詳細向鄺士警司報告，詢問時間頗長。梁木興今（廿六）日仍須再赴屏山警署，接受鄺士警司之詢問，以便警方進行處理。

又屏山鄉事會對上項事件，曾於本月廿二日召開全鄉村代表大會，討論應付辦法，一致決定六項步驟，向有關當局提出申訴，該會爲此，定今（廿六）日下午，再開當委會議，準備根據上次議決案，擬就呈文，即分呈新界民政署、警察當局及新界鄉議局等。下一步驟，又準備招待元朗屯門、八鄉、廈村、新田、十八鄉、錦田等六個地區鄉事會人士，請求予以支持。（求）

進警署被驅逐說 當局正徹底調查
處長聲明任何人均可進內

【本報訊】港府新聞處昨日發表稱：本港報章最近登載有關屏山鄉事委員會各委員在一位村代表被指有犯賭博罪名被捕後提出申訴之新聞內有一節稱，有人謂市民必須獲得一張許可證，始能進入警署。

警務處處長現亟欲聲明，此種說法係絕對不確者。關於此點，凡每日前往各區警署之人士，均甚爲清楚。任何警署之拘房，市民均有權進入，以便向警方報案，或在警方之責任範圍內與警方洽商事務。

至於屏山人士此次所提出之申訴，謂有一男子因未領有「許可證」被命令離開拘房云云。警方對此事現正進行徹底調查，如發覺此項申訴屬實，當會採取適當行動云。（二）

解決住屋問題
政府需行津貼制度

【本報訊】政府民房建築部主任傅利沙說：以香港人一般收入而論，如果沒有政府津貼制度，即廉價屋宇實無法推行。

傅氏稱：房屋之供應，應以建築費及租金相稱，但此點當不能達到，因此全球各地之公共房屋主持機構，均需獲得某種形式之津貼方能辦理。

該有廿五年經驗之民房籌建專家解釋謂：依據國際房屋及城市設計協會之標準，廉租屋宇之合理租金，應爲住客收入之六分之一，如連同其他服務在內，且應爲五分之一。以香港慣例，大部份人家之月收不足三百元，如以國際標準而論，他能合理付出之租金是五十元。以此租金而租用獨立的住伙五人之居住單位，如無津貼，實難辦到。

傅氏謂：在本港建築一個供五人住之獨立單位，需建築費五千元，地價一千元，但此地價只假定是以價土地而非以市價取得之土地。

傅利沙昨日應東區扶輪會之邀發表「廉價屋宇」之演講，他並指出：入息較小階層之居室問題，差不多世界各國均感存在，而世界人口以現率增

美股市走勢平均指數

【紐約廿五日美聯社電】杜．瓊斯美國股票廿五日平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	昨市比較
工業股卅種	六二一．〇七	六二五．六六	六壹六．八七	六二壹．二八	跌〇．壹壹
鐵路股廿種	壹四三．二四	壹四三．六二	壹四一．九八	壹四二．四五	跌一．一五
公用事業股十五種	八八．八三	八九．三四	八八．三九	八八．九三	跌〇．二四
雜項類股六十五種	二〇五．一八	二〇六．四三	二〇三．七八	二〇五．〇四	跌〇．四六

美國股市行情

【紐約廿五日美聯社電】星期三股市連續作第三日微卸，交投活躍。開市時，價格略跌，市道頗弱，全日市況，繼續如此，直迄收市始略振回最低價之上。太空世紀之股票，如電子、飛彈、火箭等股，繼續上升，每股漲幅達十三元左右。大部份鋼鐵、汽車、橡膠、鐵路，及銅鑛股尾盤報每。化學、醫藥及石油股起跌不一。成交股票一千二百廿四種，其中五百四十一種下跌，五百四十五種升，二百廿九種無變。成交總數爲三百四十四萬股（星期二成出三百廿四萬股）。

漲勢最大者有波拉諾股，升十三元；環球火柴股扳七元七角半；明尼蘇達鑛務股升七元。十五種最暢股中十二種上揚，兩種下跌，一種無變。通用電話電子股最盛，升二元六角二仙五，以卅一元八角七仙五，成出十五萬九千三百股。美國汽車股居大，卸三角七仙五，以廿四元二角半成出六萬六千六百股。環進錢圈製品股升一元二角半，以十八元一角二仙五，成出五萬三千四百股。

新澤西標準石油股卸八角七仙五。成四十一元。萬國電話股升一元，成四十六元六角二仙五。通用器材股扳二元。蒙德里石油股升一元。美國工業股升一元三角七仙半，通用時刻股升二元，柯週斯收音機股升三元三角七仙半，環球火柴藝股漲二元八角七仙五。雙爾近鐵股升一元六角二仙五。HAVEG股升三元七角半。總蘭斯器材股升四元一角二仙五。力夫股升二元八角七仙半。汽車收音機股升五元七角半。李頓工業股升三元。雲庭股升二元二角半，美國光學股升三元。獸克藥廠股升二元半。柯達菲林股升二元二角半。週二曾漲十九元之萬國商業機器股爲九元，尾盤成四百八十五元。蒙哥馬利華特股跌八角七仙半。萬國收穫機股卸一元七角半。美國鋼鐵股跌八角七仙半。其他主要鋼鐵股，亦略爲報退。通用汽車股升一角二仙半，其他汽車股則趨跌，福特股卸一元六角二仙五。鐵路股之徹斯比及俄亥俄股升一元半，巴爾的摩及俄亥俄股滑下一元一角二仙半。通用食品股升一元七角半。（係）

金融及股份

【本報訊】今晨迄九時四十分，期鈔開盤五．七五六七五，隨即呆住。宋紙及K金均仍未開盤。

美電按五．七七五（買家），通天爪按五．七六三七五，加現續順，按五．八〇，可能係因僑滙旺節多到。倫敦及紐約轉賬錄，均報乙式。（恒）

【本報訊】今晨股市，截至發稿時止，成交者有：黃埔船塢成一一．五元，大酒店成四二．七五元，太古船塢成六十二元，置地公司成六〇．五元，借託公司成二．一二五元，九龍電燈成二三．一元，電話公司成三九．二五元，青洲英坭成五四．五元五十四元，牛奶公司成二九．四元、二九．五元，連卡佛成四一．二五元，職合橡膠成七．八元、七．七五元，中華煤氣成一三．九元，海化大同成卅五元，電燈公司成二八．九元。

陳俊侃環球旅行

鱷魚恤衫廠總經理陳俊侃，昨乘機首途作爲期數月之環球旅行，在各地逗留，以了解各地之服裝市場現狀，及有關提供香港製衣界參考，將有裨益於香港工業之發展。

印婦竹戰籌善欵 難民秘書大稱贊
建社會中心需欵百五萬

【本報訊】香港印度婦女會昨在掃桿埔印度會舉行援蔴雀比賽，爲世界難民年籌備籌款。

印度會會發動爲難民年基金籌款，目標爲五萬元，昨日籌得之籌款，亦計入此數之內。

難民年香港委員會執行秘書紐甘比女士昨日在該項集會致詞時謂：不論政府及其他團體爲難民所做之工作如何龐大，但救助難民一事，實非各界共同協助不爲功。

紐女士並對會衆指出：難民年基金將用以興建一社會中心，此會所將爲難民成年人及兒童舉行職業訓練，學校、診療所，及兒童運動場等。她讚揚印度婦女會能盡一己之力，並謂印度婦女已向其他人士證明，任何人也可以爲該項紀念性之社會中心，出一分力量。

社會中心，將需款一百五十萬元。該中心之每一室，建築費約三千元，若干機構或許願意單獨捐獻，大廈將有一隔擦所，其設備約值三千元，社會人士可認捐。

難民年基金會至昨日止，已籌得七十三萬九千九百十三元。五月八日至十五日之特別呼籲週內，籌得七萬七千元。紐甘比小姐希望在七月一日世界難民年結束時，達到預定之「二百萬元目標」。

太古俱樂部主席布朗夫人，昨午將面額九百十二元之支票一張，交與紐女士，該款係由太古俱樂部婦女組舉行拌會及製糖果售賣籌得者。

青年會舉辦蛙人潛水班

青年會第三屆第一期蛙人潛水技術訓練班，招收學員，凡年齡在十六歲以上之青年男女，能泳三百碼距離者，即可參加。初級課程：基本潛水用具介紹，基本潛水用具使用法，基本潛水技術訓練，普通潛水常識介紹，初級測驗。

中級課程：需經初級測驗及格：㈠普通潛水儀器介紹及其進展史，㈡昇降法及壓力詳解，㈢水肺原理解說，㈣水肺使用及基本技術訓練，㈤潛水儀器保管及打理，㈥中級測驗。即日起報名。

醉漢大鬧酒樓 四人同受輕傷
送院敷藥已無大碍

【本報訊】今晨一時許，一名醉漢大鬧新都城酒樓，三名職員上前制止，且均被毆輕傷，他自己亦受傷，後警員到場，將一干人送往醫院救治。該醉漢爲西人，卅三歲，被毆之職工名羅飛龍（廿七歲），尹康（卅三歲），林成好（女，廿三歲），均屬皮外之傷，經敷藥後均已出院。（乙）

瑞航增加港線班機

瑞士航空公司自本月廿四日增加港線班機，每週往返各一次，過去瑞航每週往返各兩次班機，今後則每週往返各三次班機。該增班航機每週二下午三時半自蘇黎世飛抵本港，四時半由港飛赴東京，回程每週四上午七時十五分自東京飛抵本港，八時由港取道曼谷飛返蘇黎世。

該公司於本週起正式採用「窩樂美」型噴射機航駛蘇黎世至倫敦航線。

天氣變幻無常 天色頗好間有驟雨

【本報訊】天文台今晨報告，由呂宋海峽起，有一低壓槽向東北伸展，至九州南部之另一低氣壓，再向東北偏東伸展至日本東南方之另一低氣壓。中國西北之氣壓頗高。

預測：今日吹微風，密雲，有煙霞，間中天色頗好，間中有驟雨。

今晨七時，天文台氣溫紀錄爲華氏表七十九度，濕度爲百分之九十二。

昨日氣溫紀錄最高爲八九．五度，最低爲七六．二度。（乙）

港搪瓷業非洲設廠
兩家在進行中

【本報訊】本港工業家爲爭取海外市場，頃已採取更積極之行動，向海外投資設廠。

據悉：本港已有兩家大搪瓷廠決定在非洲設立分廠。

經營搪瓷公司發言人昨稱，一俟尼日利亞今年底獨立後，該公司即在該國設立一中型搪瓷廠。

另一搪瓷廠業已派技術人員赴迦納，籌備開設新廠事宜。

不久之前率代表團赴非訪問之料銘澤議員，現正草擬訪問報告，遞交政府。此報告約週間即完成。（日）

經濟評論報認爲
本港缺乏中央銀行

【本報訊】此間「遠東經濟評論」本期刊載一專文，指出本港銀行業有不健康發展之滋生情形。據稱，目前本港已有太多銀行，如本港工廠逐漸因美國需求削減而轉弱，則競爭生意之銀行，其信用之擴大，或可能是不幸的。

該專文認爲，棉織工業之危險總過份迅速擴展，部份原因係在銀行方面。

該文認爲本港缺乏一家中央銀行，以有效地管制商業銀行之採取高抵押利息及降低抵押成數，以期阻止股份市場投機，殊不易成功，因其他銀行並未採用同政策。

該文建議應該予合法權力與超地方性銀行以管理所有金融組織，同時對新成立銀行，應規定較高之法定資金。（日）

葡國炮艦昨日抵港

【本報訊】葡萄牙炮艦阿保江號昨日抵達本港，稍作勾留，然後前往澳門。該艦昨午一時許駛入港內，與會炮廿一響向本港致敬，訊號台亦還炮致敬。

該炮艦載有葡海軍官學生四十五人，作爲期三個月之環球練習航行。三月初由里斯本首途，經巴拿馬運河赴日，訪澳門後，即取道蘇彝士運河回國。（日）

名片後門今晚義演

天主教福利會，北角街坊福利會及邵氏製片廠，爲撥作老滙義映籌款。昨假樂宮樓，歡宴「後門」全體工作人員。到有邵仁枚、洛奇、杜娟、王沖等多人，席上邵仁枚致詞，指出邵氏機構的成就，就是中國人的光榮，強調了「中國人的邵氏」，並表示今後將再努力爲國人在國際上爭取更多光榮。

杜旗山下

警方掃毒捕群魔 爲有戒心先散水
鶴唳風聲顧慮多 一元試片亦停鑼

△廣東一句俗語「紗蟬賊，荔枝熟」，不錯，荔枝經已上市了，市區的「紗蟬」也有不少叫醒，而且，有些小孩手拿竹葉籠，叫賣「紗蟬」，一角錢一隻。

△近來警方出動掃毒，如火如荼，一時影響所及，經營一元試片和所謂「七彩猛片」的「架步」，總有點戒心了，紛紛暫停營業，其中不少靜靜地關門，水緊情形可想而知。

△前晚一間公司，把陳鶴來招待記者和食店廚師，俾桌菜式採用「全鷄」，埋席之前，主人家先把剛剛燒好的「童子鷄」一攞在桌上陳列，請東西兩熱辣辣，香噴噴，使每個賓客垂涎欲滴，其後有人叫一聲好嘢，童子鷄就變了手撕鷄了。

△大坑街坊會門前的空地，街坊會爲着防止一般人亂踢，於是貼出佈告：「非會員不准在場內打球，不准踢足球」，但佈告貼出了之後，打球的人更多，踢足球的似乎更熾烈，但沒有人干涉。

△昨午有兩個男子恍若達摩似的，一蘆可航，立在海面上徐徐前進，經過的渡海輪上搭客深感詫異，可是駛近視之，卻原來他們是站在一排杉木上，杉木被水浸蓋，故隔遠便看見似乎他們站在海水上，排杉木前進，則有一艘艇拖着向灣仔方面駛去的。

△市面的粽店，所製的粽分明是本港製品，但卻標明是肇城裏蒸粽，還還不算怪，最怪的是旺角有間粽店，竟有一種名爲「陳村粽」出售，「陳村粽」這個名詞已人盡皆知，但陳村粽則甚少聽過，不過此「粽」不同彼「稯」，假如有陳村稱出售，相信這才是怪聞呢。

△昨天九龍葛量洪夫人新村居民代表舉行記者招待會，報告有關業權的糾紛，主方列席的竟坐滿一排婦女，十居其八九都是開平或台山籍，是金山伯的眷屬，難怪她們的談吐還是鄉音無改，據所知有資格買新樓住的以這些籍貫的人爲最多也。

△無可否認，尖沙咀區有一部份賣錶檔口，其特點是「貨色陳舊」，「價錢特高」，尖沙咀是旅遊客生意，或且做「鬼佬」生意，如果特別是以這個做生意作風對遊客，未知「大老闆」們有考慮及將來受影響否？因爲外國大的眼睛也是雪亮的也。

站立海中 疑是達摩重現世
同觀席上 許多賓客盡垂涎

墨隊門票今公開預售
足聯應戰陣容選出

【本報訊】墨西哥伊拉林陶足球隊訪港比賽，華協與足聯兩會，爲迎戰墨隊大計，昨在英京酒家舉行籌備小組會議，胡祖堅先報告墨隊因入境問題延誤行期，今已定廿七日（星期五）下午九時抵達香港，故比賽只需要延期，經決定廿八、廿九下午五時正，在港府球場比賽。第一場仍由華協隊打頭陣，第二場仍爲足聯隊。

關於球票問題，公開預售定今日及明日上午九時半至下午六時正，在足總辦事處出售六元及十元兩種。至於前者已賣出的預估票，如持票人認爲更改日期後未暇參觀球賽者，准予退回款項。退款日期及時間，定今日上午十時至下午五時止，可到足總辦事處退款。

招待墨隊之華協，定三十日下午八時在英京酒家舉行。又與手體前請周錫年及華民政務司麥道軻主持，今既改期比賽，決定請柄棠前往徵詢意見報會決定。

又議定張殿新、袁耀鴻、伍球添、劉榮浩、會鏘康爲場地小組委員。再選定鄧治平、劉榮浩、黃寶琦爲招待小組委員。

前者實出的預估票，均印廿一及廿二日期者，今改期比賽，該票照日期順延，第一場者爲第一場通用。

經委會結束，經由足聯選小組會議。胡祖堅報告選第一場球員羅北、李國華、郭滿華；第二場李國華、何應芬，昨日隨東方遠征去，應予補選。胡祖堅報稱：鍾錦泉、李添已電報邀之光華隊，請劉添提同香港作戰。結果補選劉添、吳添來、楊偉業三人，並調整兩隊陣容如下：

（足聯隊）

黃兆和
郭錦洪　司徒堯
郭有　高保強　廣松江
梁偉雄　姚卓然　楊偉韜　劉志霖　黃志強

後備：鮑景賢、吳添來、吳偉民、林錦棠、黎廣球、張子岱。

員，會議最後決定，今日下午五時，在加山南華場集訓，凡當選球員，須依時到場。

（華協隊）

劉建中
郭錦洪　吳偉民
林尚義　劉添　陳輝洪
莫振華　姚卓然　張子岱　羅國泰　黃志強

後備：郭秋明、黃文爵、高保強、郭有、劉志霖、吳添來、楊偉業。

公開排球聯賽 今抽籤編程

【本報訊】排球聯會主辦公開男女子聯賽，報名，男子組有南華、傑志、東方、華德、培正、嶺山、襄陵、生和、中英、德勇等十隊，女子組只得海濤、良友、南華三隊。

排聯定今日下午六時，在伊利沙伯青年館召開參加比賽球隊代表抽簽會議，編排賽序，並決定開賽日期。又悉：今日將有青年會及圖強兩女子隊報名參加。（高倫）

澳門主教過港南遊

【本報澳門訊】澳門區天主教主教高德華，偕同主任瑪慕歐美打，昨乘佛山輪來港，此行乃經港乘機前往新加坡、馬六甲等地訪問。前往碼頭送船者，計有總督代表及各機關首長及教友人士多人。

港電單車赴澳比賽

【本報澳門訊】電單車技術比賽，已定下月四日五日在澳門舉行，聞港方來澳參加比賽電單車已有三十部，澳門已由昨日開始報名，屆時想有一番熱鬧。

「力賜命」不日面世

自維他命藥物源源發明之後，營養學方面年來更突飛猛進，其中尤以蛋白質氨基酸（LYSINE）物質，最爲醫藥界所重視，凡形成人體生命之源，構成細胞及維持體內蛋液等重要力量，無不須要蛋白素氨基酸之供應，故被譽爲健康之泉源。「力賜命」乃高純度之蛋白質氨基酸製劑，是極端高貴之促進發育，強化營養，增加體重，增進食慾之最新速效藥物，茲經托英國與瑞貿易公司代理，不日當可面世云。

瑪嘉烈畫刊出版

英國瑪嘉烈公主是多年來最惹人注目的人物，關於她幼年以至與鍾士結婚時止的一切，包括她的官式酬酢、私人生活、羅曼史，以至最近與鍾士戀愛經過，及婚禮的詳細情形，經由澳洲出版社編成瑪嘉烈公主特刊，由吳興記代理，各報攤均有出售，每冊四毫。

一九五九—六〇年度 各班馬戰績總列

六零年剩馬：（全部完）

總數場	出賽日期	馬名	路程	場地	負重	數	排位	騎師	時間	名次	勝負距離	評
一五九	三．十九	互人	一里	好	一五〇	八	八	布廸盧	一分四五秒三	一	勝四馬位	直卸到底
一五九	三．十九	翠谷	一里	好	一五〇	八	六	郭子猷	一分四五秒三	二	負四馬位	演出滿意
一五九	三．十九	一定得	一里	好	一四〇	八	三	蔡克文	一分四五秒三	三	負六馬位	有心無力
一六〇	三．十九	小天使	五化郎	好	一四七	七	六	郭子猷	一分〇四錢	一	勝十馬位	未盡全力
一六〇	三．十九	柯蒂絲小姐	五化郎	好	一四七	七	二	布林利	一分〇四錢	二	負十馬位	尚欠提短
一六〇	三．十九	東岸	五化郎	好	一四七	七	五	賴振輝	一分〇四錢	三	負二十乘	無力威脅
一六二	三．十九	好好	五化郎	好	一四七	十一	三	陳杰	一分〇一秒三	一	勝馬頭位	苦鬥僅勝
一六二	三．十九	連得	五化郎	好	一四七	十一	二	布林利	一分〇一秒三	二	負馬頭位	功虧一簣
一六二	三．十九	海上霸王	五化郎	好	一四七	十一	十二	郭子猷	一分〇一秒三	三	負兩馬位	尚欠規矩
一六三	三．十九	晶瑩	一里	好	一四七	十	七	王劍彩	一分四十八秒	一	勝馬頭位	苦鬥得逞
一六三	三．十九	高勝	一里	好	一四七	十	三	蔡克文	一分四十八秒	二	負馬頭位	功虧一簣
一六三	三．十九	包	一里	好	一四七	十	九	阿爾茂	一分四十八秒	三	負四馬位	遲出吃虧
一六四	三．十九	騎發	五化郎	好	一五〇	九	四	布林利	五十九秒三	一	勝四馬位	輕易取勝
一六四	三．十九	東方之珠	五化郎	好	一四〇	九	五	郭子猷	五十九秒三	二	負四馬位	演出滿意
一六四	三．十九	天才	五化郎	好	一四〇	九	一	布廸盧	五十九秒三	三	負五馬位	無力威脅
一六五	三．十九	金銀谷	一里	好	一四七	八	一	陳杰	一分四十五秒	一	勝馬頭位	窮追僅勝
一六五	三．十九	忠雲山	一里	好	一四七	八	三	蔡克文	一分四十五秒	二	負馬頭位	功虧一簣
一六五	三．十九	好彩	一里	好	一四七	八	八	布林利	一分四十五秒	三	負二十乘	全無威力
一七八	四．九	快樂霸王	六化郎	快	一四二	十一	二	郭子猷	一分十八秒三	一	勝八馬位	直放到底
一七八	四．九	寵兒	六化郎	快	一四二	十一	四	洪雯康	一分十八秒三	二	負八馬位	後上力強
一七八	四．九	恩惠	六化郎	快	一四二	十一	三	陳杰	一分十八秒三	三	負九馬位	無力威脅
一七九	四．九	德讖	九化郎	快	一四五	十	二	邱達禧	一分五十三秒	一	勝八馬位	輕鬆取勝
一七九	四．九	金銀谷	九化郎	快	一五〇	十	六	陳杰	一分五十三秒	二	負八馬位	無力威脅
一七九	四．九	賜利來	九化郎	快	一四〇	十	七	洪雯康	一分五十三秒	三	負八乘半	後勁不繼
一八〇	四．九	黑姚	六化郎	快	一四七	十	八	洪雯康	一分十七秒三	一	勝一乘半	取勝頗易
一八〇	四．九	百勝	六化郎	快	一四二	十	十	羅錦焜	一分十七秒三	二	負一乘半	後勁稍弱
一八〇	四．九	捷至	六化郎	快	一四二	十	三	告發士	一分十七秒三	三	負十乘半	後勁頗佳
一八二	四．九	江湖女	六化郎	快	一四〇	十	五	郭子猷	一分十六秒一	一	勝四馬位	輕易取勝
一八二	四．九	奇能	六化郎	快	一五〇	十	七	陳杰	一分十六秒一	二	負四馬位	演出滿意
一八二	四．九	新霸	六化郎	快	一四〇	十	一	黃萊	一分十六秒一	三	負五乘半	前速甚佳
一八四	四．九	馬來之寶	九化郎	快	一四二	十一	八	蔡克文	一分五十八秒	一	勝馬頭位	苦鬥得逞
一八四	四．九	虎威	九化郎	快	一四二	十一	三	郭子猷	一分五十八秒	二	負馬頭位	功虧一簣
一八四	四．九	好彩	九化郎	快	一四七	十一	二	布林利	一分五十八秒	三	負六馬位	無力威脅
一八七	四．十六	神箭	六化郎	好	一四二	九	七	布廸盧	一分十九秒	一	勝一馬位	取勝頗易
一八七	四．十六	嘉寶	六化郎	好	一四七	九	四	羅沙	一分十九秒	二	負一馬位	外避失機
一八七	四．十六	星飽	六化郎	好	一四八	九	八	布林利	一分十九秒	三	負三馬位	演出滿意
二〇一	四．卅	德寶	一里半	好	一四七	三	二	邱達禧	二分四五秒二	一	勝大半乘	力鬥僅勝
二〇一	四．卅	蜜鳥	一里半	好	一四七	三	三	阿爾茂	二分四五秒二	二	負大半乘	窮追不及
二〇一	四．卅	騎鑾	一里半	好	一四七	三	一	布林利	二分四五秒二	三	中途停跑	未畢全程

與足球有關的娛樂

在香港猜足球比賽遊戲是一種新興的娛樂。因此本埠廣大羣衆還不瞭解這項新的玩意兒究竟是什麼。大部份市民對猜足球比賽遊戲是感到陌生的，由於部份市民已經對這種娛樂表示懷疑，可以證明。但是猜足球比賽遊戲並非賭博，它和花一元或兩元的代價買一張彩券去博取汽車或免費航空旅行來同票獎品，性質完全一樣。所不同的地方是參加猜足球比賽遊戲者，事先必須研究瞭解及分析英國足球聯賽中各球隊的作戰歷史與實力，然後用一角的代價參加這種娛樂。參加這彼此以競爭的方式去獲得獎金。獎金的來源是取於集合參加者對這種競爭性的遊戲所投的金錢。香港政府在它的猜足球比賽草案中規定，獎金必須佔參加者因玩這種娛樂競爭性遊戲的所投資全部金錢數目的百份之六十。所剩餘下來百份之四十的金錢繳交政府稅佔百份之二十五；公司本身保留百份之十五作其佣金及維持費用。因爲創辦猜球比賽遊戲是三百六十行中之一行商務事業。其基本性質與本港已流行的慈善彩券遊戲有所不同。但是猜足球比賽和慈善彩券兩者都是以漂亮的獎品去吸引社會各界人士增加他們的興趣。除了獎品之外這兩種彩券遊戲都有其本身的其他重要因素。以慈善彩券來講，它的主要因素是創辦慈善性的社會福利事業。猜足球比賽遊戲的主要因素，除了增加政府收入以外每週能造福於六千至九千名參加此項遊戲的香港市民，由此間接陸續地展開了有組織有系統長期性的社會福利事業。此外爲了保持其本身的良好名譽及誠懇性，提倡與興辦猜足球遊戲的負責人們，也必往往捐助其他額外有利於社會的事業。當政府方面在去年十二月二十二日宣佈其有意使猜足球比賽遊戲以合法地位，使其有效地在香港進行時，政府事前必定對猜足球比賽遊戲所產生的種種效果，有極詳細極周密的研究與考慮，否則香港政府當局不至於允許本港對提倡與創辦猜足球比賽遊戲事業有興趣的人士，進行其業務上的籌備工作。在另一方面政府也着手起稿其所已建議的「足球池」草案，上述諸點均明顯地表明，猜足球比賽遊戲的實質，競爭娛樂因素大大的超過了其所謂賭博的成份。關於這一點相信政府當局至今對猜足球比賽遊戲所已採取的行動，可足以保證這項新興商務娛樂事業性質的確不亞於其他合理商務事業。

在前些日子中曾有社會人士公開提出意見，指出「賭波十大弊害」。單單由這一點能看到香港一般居民對猜足球比賽遊戲實質根本還不明瞭，當然由於此項競爭娛樂是初次在港與各界人士見面，社會一般居民尚未更進一步的去與它接近，或更進一步清楚地去認識它究竟是什麼一回事。現在讓我們客觀地分析一下此所謂「十大弊害」：

（一）「製造匪徒」：政府建議的猜足球比賽遊戲草案的內容足以向社會各界人士保證此一點，如果對政府此項草案會稍細心研究便可明瞭。

（二）「製造窮人」：政府不是不明瞭香港窮人的問題。治安乃是「治」整個社會的「安」，當然也包括窮人在內。相信政府當局不至於更進一步的去「製造窮人」增加其目前已有各種複雜的社會難題。

㈢「存博彩之心不務正當事業」：試問每當各報館在大馬票開彩期間所出版的特別號外，是否鼓勵「存博彩之心」而「不務正當事業」？

㈣「賭即是賭，博彩之公開就是賭博公開」：是的，「賭即是賭」，但是公開一種無害的遊戲，試問是否比各種形式有害的賭博，在秘密中進行，要好得多？

㈤「香港爲禁賭之區不容假借名義巧立名目作賭博之變相」：政府所提出的草案已說明其有意改變現存的「賭博」法。所謂「僞借名義巧立名目作賭博之變相」，不能否認是存在的，但却不是猜足球的遊戲，猜足球遊戲，是先求取合法地位，然後進行經營的。

㈥「家庭糾紛由賭博而引起者佔百份之六十以上」：既然在提出此項「弊害」時引用了百分比來表示賭博所能影響的家庭生活爲什麼不更進一步的去分析這百分之六十的賭博家庭糾紛究竟賭的是什麼？博什麼？以及這些賭博爲什麼能存在？由於猜足球遊戲不是一種賭博，因此這一點可以不予辯駁。

㈦「影響下一代青年學子存有僥倖之心不作上進之想」：政府所建議的「足球池」草案，對此有十分具體的保障，維護我們下一代青年學子，是每一個已成了家立了室人的責任，相信任何有能力管教子弟的家長不會因爲香港可能舉辦具有極嚴格法律控制的猜足球比賽遊戲而引起恐慌。

㈧「影響社會秩序」：什麼社會秩序？難道舉辦猜足球比賽競爭遊戲能引起「影響社會秩序」的動亂嗎？幼稚幼稚！

㈨「其害比吃角子老虎及字花等尤烈」：如果所提出這項所謂「弊害」的人士們對猜足球比賽遊戲以及「足球池」草案，絲毫也不瞭解，怎能說猜足球比賽遊戲「其害比吃角子老虎及字花等尤烈」？吃角子老虎及字花的確是爲害甚大，但猜足球比賽遊戲祇是競爭性的有獎娛樂，政府之所容許後者合法化而不顧見前兩者的合法化理亦在於此。

㈩「破壞社會經濟偏邪惡之因素」：使政府的增加稅入是「破壞社會經濟」？每週使六千至九千名香港居民有獲得或大或小獎金的機會，從而或多或少改善生活，也是「邪惡之因素」嗎？

上述諸點，祇不過引用所謂「賭波十大弊害」，而建立猜足球比賽競爭遊戲諸比較次要的觀點而已。政府已表示其有意允許舉辦此項新興的娛樂，我們在香港的居民，必有理由信任本地的治安機構相信政府當局站在執政者的立場上不至於會提議一種對香港本身以及其居民有害的事業。（廣告）